



# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém utca 6-7. Telefon: 169 400, 369 500

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

## m t i b e l f ö l d i h i r e k

1964. április 28.

bb.1. az évad utolsó bemutatójára készülnek az erkel színházban-három egyfelvonásos opera magyarországi ősbemutatója

i s/gk/vm fm

1964. április 28.

a magyar állami operaház erkel színházában az évad utolsó bemutatójára készülnek. a három egyfelvonásos operából összeállított előadást első ízben május 9-én tűzik műsorra. mindhárom mű zenei újdonság, ugyanis eddig még egyiket sem játszották hazánkban. az érdekes előadás programját carl orff: „ az okos lány”, című műve nyitja meg. a főbb szerepeket kettős szereposztásban melis györgy - radnai györgy, domahidy lászló - veress gyula, valamint házy erzsébet és dunszt mária énekli. a díszleteket és a jelmezeket makai péter, a koreográfiát seregi lászló tervezte. az előadást mikó andrás rendezte. a zenekart erdélyi miklós és lukács ervin vezényli.

a másik egyfelvonásos gian-carlo menotti: „a telefon”, című műve. az operát első ízben 1947-ben new yorkban mutatták be. a kedves, vidám történetet huszár klára rendezte. az előadásokat varga páll és borbély gyula vezényli. a kétszereplős operát kettős szereposztásban tűzik műsorra. a telefonáló lányt koltay valéria és házy erzsébet, a férfit pedig nádas tiberius és bende zsolt énekli. a díszleteket makai péter, a jelmezeket szeitz gizella tervezte.

az előadást láng istván: mario és a varázsló című táncdrámája zárja. a szöveget thomas mann hazánkban is megjelent kőszegénye nyomán pernye andrás, fülöp viktor, kun zsuzsa és láng istván írta. a koreográfiát kun zsuzsa és fülöp viktor tervezte a táncdrámát kettős szereposztásban adják elő. cipollát fülöp viktor - pethő lászló, mariót sipeki levante és nagy iván, a lányt pedig orosz adél és dévényi edit, angiolierinét kun zsuzsa és ugray klotild táncolja felváltva.

a zenekart borbély gyula és hraskó tamás dirigálja. a táncdráma jemezeit márk tivadar, a díszleteket pedig makai péter tervezte./mti/

..

-1-

le

bb 2. a hortobágyon költ a kanalasgém

vid ká tr vm

1964. április 28.

ezelőtt átvonulóban is ritkán láttak a hortobágyon kanalasgémet, most pedig a mesterséges tavakon meghonosodtak a nagy mocsarak megközelíthetetlen nádasaiban élő madarak. állandó tanyát ütöttek a pusztán, s minden tavasszal visszatérnek fészükre. több mint 50 pár rakott fészket a hortobágyon, illetve perelte el a szürke gémelek telepeit. egyre jobban megszokták a környezetet, a mozgást, az emberek is, s tekintve, hogy nem tesznek kárt a halállományban, az óriási hortobágyi rezervátumban háborítatlanul élnek./mti/

- . -

bb 3. betéltlap a horgászigazolványban

vid ká sk vm

1964. április 28.

az északmagyarországi horgászegyesület, amelynek taglétszáma eléri a háromezret, az idén is nagymérvű haltelepítéssel gazdagítja a folyók, tavak állományát. a nyéki, az arlóói tavakba, valamint a boldva folyóba 60 mázsa pontyivadékot és 4 mázsa anyacsukát helyeztek sílfokról pedig 100, összesen mintegy félmillió ikrát tartalmazó süllőfészket szereztek be.

a halállomány védelmére ötletes és hatékonyan ígérkező intézkedést vezettek be. a horgászigazolványokat betéltlapokkal látták el, s amennyiben az ellenőrzésnél szabálytalanságot tapasztalnak, egy betéltlapot bevonnak. amennyiben mind a három betéltlap bevonásra kerül, akkor a szabálytalanul eljáró ellen fegyelmi eljárást indítanak, illetve a cselekmény mérvétől függően kizárják az egyesületből./mti/

- . -

bb 5. a vigszínház jövő évadi előadásaira már több ezer bérlő jelentkezett

i fe sk vm fm

1964. április 28.

a vigszínházban már megkezdtek a következő idényre szóló bérletek kibocsátását. 16.000 régi bérlőnek küldték ki az értesítést: részükre fenntartják eddigi helyüket. már az első néhány napon több ezer igénybejelentés érkezett, jóllehet a bérletvásárlók még nem ismerik a színház jövő évi műsortervét. új jelentkezéseket csak a régi bérlők kielégítése után fogad el a színház vezetősége./mti/

- . -

-2-

bb.4. „imádok férjhez menni,„ - megkezdődtek somerset maugham zenés vígjátékának próbái a józsef attila színházban

i fe/gk/vm fm

1964. április 28.

a józsef attila színházban megkezdődtek az ideai hatodik, s egyben az évad utolsó bemutatója, az „imádok férjhez menni,„ című zenés vígjáték próbái. somerset maugham, a kiváló angol író darabját nemes lászló fordította magyarra, a verseket szenes iván írta, zenéjét nádas gábor komponálta. a táncokat bogár richárd tanítja be. a díszleteket neogrady miklós, a jelmezeket schäffer judit tervezi. a május 22-én színre kerülő zenés-táncos vígjáték főbb szerepeit váradi hédi mint vendég, bodrogi gyula, darvas iván és horváth gyula alakítja.

benedek árpád, az előadás rendezője az mti munkatársának elmondotta:

- nagyon kedves vígjáték humoros és ironikus hangvétele, és számos helyzetkomikuma sok-sok játéklehetőséget ad a színészeknek. somerset maugham darabja az első világháborút követő időben játszódik. a fiatal „özvegy,„ - váradi hédi - nem soká gyászolja elesettnek hitt első férjét - bodrogi gyulát - és férhez megy másodszor is - darvas ivánhoz. a „halott férj,„ ismét megjelenik és ez nem kis bonyodalmakat okoz. a zenével és tánccal fűszerezett élcélődés és vidámság jó szórakozást ígér a nézőknek./mti/

- . -

bb.6. a toto-lottó kirendeltségek ünnepi nyitvatartása

i kf/tné vm ki

1964. április 28.

a sportfogadási és lottó igazgatóság közli, hogy a május 1-1 ünnepek miatt a toto-lottó kirendeltségek nyitvatartási ideje módosul.

május 1-én pénteken budapesten és a körzeti irodák székhelyei a kirendeltségek zárva, vidéken 14-19 óra között nyitva lesznek. május 2-án, szombaton az egész ország területén a szokásos szombati ügyfél szolgálat szerint állnak a fogadók rendelkezésére: a toto-lottó fiokok május 3-án, vasárnap budapesten és a körzeti irodák székhelyein a szokásos vasárnapi nyitvatartási rendszerint tartanak szolgálatot a kirendeltségek, amelyek vidéken egyéb helyeken zárva lesznek./mti/

- . -

-3-

le

bb 7. kinyitott a jégkorszak növényeit őrző bátorligeti rezervátum  
vid ká tr vm 1964. április 28.

a jégkorszak növény-és rovarvilágának emlékeit őrző bátor-  
ligeti rezervátum megnyitotta kapuit a hazai és a külföldi kirándulók  
előtt. az ősz dzsungelben máris „mozgalmas”, az élet. a zombékokon  
feltűntek az eleven szülő gyökök, a kannibál pókok, a dus nyíres  
bokrai alatt kibontotta gyönyörű szirmait a legritkább vadvirá-  
gok egyike, a leányköröcsin. most virágozik az ezüst levelű fűz és  
bimbóznak a zergeboglárka tövek. a híres botanikus kertet tavaly több  
mint natezer kiránduló kereste fel, köztük több neves külföldi tudós.  
/mti/

- . -

bb 8. befejeződött a szalonkahuzás - kezdődik az őz vadászat  
a bükkben  
vid ká sk vm 1964. április 28.

a bükkben befejeződött az első nagy tavaszi vadászesemény, a  
szalonkák huzása. bár a hosszú csőrű madarak a kései tavaszodás  
miatt a szokásosnál későbbben érkeztek, a korábbi éveknél nagyobb  
számban keresték fel a bükk cserjés, bokros erdőrészeit. körülbelül  
100 szalonka került puskavégre, s nem volt ritka az olyan vadász,  
aki 5-6 szalonkát ejtett el.

a tavaszi vadászszезон másik eseménye a május elején kezdődő  
őz vadászat. a bükki őzök erőteljes szép agancsokat növesz-  
tettek, s az erdészek megfigyelése szerint a kapitális őzök szá-  
ma megközelíti a huszat. /mti/

- . -

-4-

bb 9. ünnepi disz, esti kivilágítás, gazdag műsor a fővárosban  
május elseje tiszteletére

i. hi/tm-lm zs

1964. április 28.

ünnepi diszben köszönti a főváros a 20. szabad május  
elsejét: a középületeket és a lakóházakat fellobogózzák, az  
üzemek, intézmények homlokzatát a munkásosztály nagy ünnepét  
üdvözlő feliratok, színes dekorációk ékesítik, esti fényárban  
uszik majd a parlament kupolája, a halászbástya, a Lánchíd és  
a gellért-hegyi felszabadulási emlékmű.

május elsején a korareggeli órákban honvédegyüttesek ze-  
nés ébresztőjével kezdődik a kettős ünnep gazdag műsora. külö-  
nösen színes lesz a program azokban a kerületekben, amelyeknek  
lakossága - a terveknek megfelelően a seregszemlén csupán kül-  
döttséggel képviselteti magát. az 1. kerületben például sokezer  
nézőt várnak a gellért-hegyi szabadtéri színpad ünnepi műsorára.  
elsején a magyar néphadsereg vörös csillag érdemrenddel kitün-  
tetett művészegyüttese szórakoztatja a felnőtteket, a másnap  
viszont a gyermekeké: délelőtti rollerverseny és kötélhuzás, délu-  
tán ismert művészek zenés gyermekszámai szerepelnek a műsorban.  
a 12. kerületiek részére a városmajori szabadtéri színpadon  
mindkét nap délelőttjén bábműsor lesz, délután a postás, illetve  
a vasas szimfonikusok adnak koncertet.

a peremkerületekben valamennyi művelődési ház és szabad-  
téri színpad változatos, szórakoztató műsort állított össze a  
kettős ünnepre. rákospalotán a czabán samu téren például reggel-  
től estig tart majd a vidámság. bábcsoportok, énekkarok, tánco-  
sok és színjátszók bemutatón, továbbá hivatásos művészek műso-  
rán szórakozhatnak a helybeliek. nagy érdeklődés előzi meg az  
ujpesti áruház divatbemutatóját és az éjjelig tartó szabadtéri  
bált.

rákoskeresztúron a művelődési ház teraszán fuvószenekari  
hangverseny lesz, a népkerti szabadtéri színpadon májusi köszöntő  
címmel helyi együttesek és szólóisták mutatkoznak be, a rákosli-  
geti úttörőház előtt megrendezik a gyermekek aszfalt-rajzverse-  
nyét, rákoskerten esti utcabálon szórakoznak a fiatalok.

pestlőrincen a hazafias népfront klub gyermekrajz-kiállí-  
tása, az iskolások vetélkedője, a szabadtéri színpad május 1-ét  
köszöntő ünnepi műsora és a látványos divatbemutató szerepel a  
programban.

/folyt.köv./

8.30/a

1312

- 5 -

bb 9. /ünnepi dísz, esti...1.folyt./-Lm

a 19. kerületi események sorában kiemelkedik a kispesti kulturális napok megnyitó ünnepe, amely a vörös csillag művelődési ház nagytermében tartanak, több együttes és ismert hívatásos művész közreműködésével. egésznapos műsor lesz az uttó-r-parkban és a petőfi parkszínpadon, ahol kitüntetett vasas együttesek és a vidám színpad művészei lépnek fel.

pesterzsébeten négy művelődési otthonban zajlanak majd le az ünnepi rendezvények. nagyszabású műsor lesz például a vasas művelődési házban, többi között itt rendezik meg a kerületi kulturális seregszemle győztesének bemutatóját. a dózsa művelődési otthonban a kék-duna harmonika együttes muzsikál, az építők ifjúsági klubjában filmvetítést és színházi előadást tartanak a hazai fésüsfonó művelődési otthonban májusi vidám bálön ünnepelnek a helybeli fiatalok./mti/

-. -

bb 11. 13 országból várnak vendégművészeket a miskolci kisfilm-fesztiválra

vid j-lm fm

1964. április 28.

az idén jelentős kulturális eseményre kerül sor miskolcon. a nagy iparvárosban június 15-19. között rendezik meg az első magyar rövidfilm- és televíziós rövidfilm-fesztivált. az ünnepi napokon a szakszervezetek borsod megyei székházának színháztermében és tanácskozó-helyiségeiben több szakmai megbeszélést tartanak, és bemutatják az elmúlt év márciusától készült, s a zsüri által kiválasztott rövidfilmeket. így számos dokumentum-, tudományos, báb- és rajzfilmet, tv-hiradót és riportot, valamint játék- és kísérleti kisfilmet vetítenek. a fesztiválra április 30-ig egy-egy rendező több filmet küldhet be. a beérkezett alkotásokat hat kategóriában mutatják be. a fesztiválra - amelynek műsorából a televízió is sugároz - a hazai művészekon kívül 13 országból várnak vendégeket, a szovjetunióból, jugoszláviából, franciaországból és más államokból meghívott rendezők alkotásait versenyen kívül vetítik.

a legjobb magyar rövidfilmeket a szot, különböző intézmények és a miskolci tanács értékes díjakkal jutalmazza./mti/

-. -

9.08/a

- 6 -

9042

bb 10. októberben nagyszabású nemzetközi pen-találkozó budapesten - kéry lászló, a magyar pen club főtitkárának nyilatkozta

t bi hné szb fm

1964. április 28.

a nemzetközi pen club végrehajtó bizottsága az elmúlt napokban ülést tartott londonban. a magyar pen club-ot kéry lászló főtitkár képviselte az összejövetelen. a tanácskozás napirendjén a júniusban osloban megtartandó pen kongresszus és az októberi budapesti nemzetközi végrehajtó bizottsági ülés, valamint az ahhoz kapcsolódó irodalmi kerekasztal-konferencia előkészületei szerepeltek.

- a budapesti pen-találkozót, a nemzetközi végrehajtó bizottság ülését és a kerekasztal-konferenciát október 14. és 18. között rendezik meg - mondotta kéry lászló az mti munkatársának adott nyilatkozatában. - ebből az alkalomból mintegy száz külföldi író érkezik fővárosunkba. az irodalmi tanácskozás témája: „hagyomány és újítás korunk irodalmában,,.

kéry lászló a továbbiakban elmondta, hogy a magyar pen club a tavaszi és a nyári hónapokban is igen élénk tevékenységet fejt ki. a közelmúltban járt hazánkban a belga pen club nyolc tagu küldöttsége, most tartózkodik itt stephan hermlin német költő, magyar versek kiváló németnyelvű tolmácsolója, és a közeljövőben érkezik budapestre micslav krlezsa horvát, todor manojlović szerb író, ady andre kortárs és barátja, valamint franz fuhmann német költő.

a földrengés sújtotta skopje város megsegítésére indított nemzetközi akció részeként - mondotta a magyar pen club főtitkára - a különféle nemzeti pen-tagozatok adományából könyvtárat létesítenek az újjáépülő városban. a magyar pen club már elküldte száz könyvből álló ajándékát a macedon pen-központnak. a magyar pen club jó munkájának elismerését jelzi az a tény, hogy a nemzetközi pen angol és francia nyelvű könyvszemléje, a bulletin of selected books című folyóirat nemrégiben magyar különszámot adott ki. a kiadvány szabolcsi miklós bevezető tanulmánya után darvas józsef, déry tiber, fejes andre, garai gábor, lilyés gyula, palotai boris, tersánszky józsi jeno és veres péter írásait ismerteti. a belga le thyrse című folyóirat a közeljövőben ugyancsak különszámot szentel a mai magyar költészet bemutatásának. nálunk a magyar pen club gondozásában belga költői antológia fog megjelenni.

kéry lászló befejezésül elmondta, hogy a magyar pen club nemrégiben levélben támogatásáról biztosította a szólásszabadságért és a faji megkülönböztetés ellen harcoló délafrikai írókat. /mti/

-. -

8.37/a

8442

- 7 -

bb 12. elkészültek a végleges tervek az erzsébet-híd és környékének világítására, a kossuth Lajos utca - rákóczi uti fénytengely kialakítására

i nbj/hné szb ki

1964. április 28.

elkészültek az erzsébet-híd és környéke közvilágításának végleges tervei, ezek szerint budán 23, egyenként 18 méter magas, igen karcsu kandelábereket állítanak fel, tetejükre helyezik a lámpatesteket, benne a reflektorokat. a reflektorokat bura veszi körül, tehát fényük szórtan esik az uttestre és környékére. huszonegy kandelábert állítanak fel a hidlejárók mentén és a döbrenteni téren, kettőt a rudas-fürdő közelében, ugyancsak a hidfőnél. a kandeláberek szerelését már megkezdték, a munkálatokat októberben fejezik be.

a hidra ugyancsak kandeláberek kerülnek, amelyek egyben a vilamos felsővezetéket is tartják. új típusu lámpatesteket alakítottak ki a hid világítására. a lámpák csak a hid uttestét és a járdát burkolják fénybe, s nem szóródik fény a dunába, a hid világítása tehát nem zavarja a hajósokat.

a pesti hidfőnél négy 18 méter magas kandelábert helyeznek el és innen nyulik végig a fénytengely a kossuth Lajos utcán és a rákóczi uton, egyelőre a vas utcáig, később egészen a baross térig.

más lesz a terek és más az utvonalak világítása. a felszabadulás térre két, egyenként 18 méter magas acéloszlop kerül, tetejébe a lámpatesteket szerelik fel. ugyancsak két ilyen típusu lámpát állítanak fel az astoria aluljáró belső járdaszízeit. a fénytengely utvonalába több mint 70, egyenként 13 méter magas kandelábert helyeznek el, amelyek lámpatestje kissé kinyulik az uttest fölé. a fénytengely kialakítását az idén kezdik meg és jövőre fejezik be. /mti/

--

bb 13. a fővárosi üzletek ünnepi nyitvatartási rendje

kf szb vg

1964. április 28.

a fővárosi tanács kereskedelmi osztálya közli az üzletek ünnepi nyitvatartási rendjét:

április 28-án, kedden és 29-én szerdán a húsboltok a csütörtöki, illetve pénteki nyitvatartási rend szerint üzemelnek.

április 30-án, csütörtökön az egyműszakos élelmiszerüzletek /a hú-, a hal-, a vad-, a baromfi-, a fűszer-, a csemege-, a pék-, a tej-, a zöldség és a gyümölcsboltok/ reggel 6, illetve 7 órától 19 óráig, a később nyitó egyműszakos élelmiszerüzletek legalább 19 óráig, s a kétműszakos élelmiszerüzletek, az édesség-, és dohányboltok, az iparcikk-üzletek, az áruházak, valamint a vendéglátóipari egységek a szombaton szokásos ideig tartanak nyitva. a csarnokok és piacok 19 óráig üzemelnek.  
/folyt.köze./

9.15/a

- 8 -

bb. 13. /a fővárosi üzletek... 1. folyt./- szb

május 1-én, pénteken az élelmiszer- és iparcikküzletek, áruházak, valamint a csarnokok és piacok zárva tartanak. a vendéglátóipari egységek a szombaton, az édesség- és dohányboltok pedig a vasárnap szokásos rend szerint tartanak nyitva. május 2-án, szombaton a tejet árusító élelmiszerüzletek 7-től 10 óráig, a vasárnapi árusításra is kijelölt élelmiszerboltok a szokásos ideig tartanak nyitva. az édesség-, és dohányboltok, a vendéglátóipari egységek vasárnapi rendjük szerint üzemelnek. a csarnokok és piacok, valamint az iparcikk-üzletek és az áruházak zárva tartanak.

május 3-án, vasárnap és 4-én, hétfőn minden kereskedelmi és vendéglátóipari egység a hétköznapi rendszerint tart nyitva. /mti/

--

bb 14. magyar kutató a british museumban

i tz/gg szb ki

1964. április 28.

nemrég olyan meghívás érkezett a british museumtól dr. jánossy dénes paleontológushoz, a természettudományi muzeum osztályvezető helyetteséhez, ami egyúttal a magyar őslénytan tudomány nemzetközi tekintélyét is bizonyítja.

a magyar kutatót ugyanis arra kérték fel, hogy határozza meg, milyen ősi madárfajok egyedjeinek csontjait tartalmazza az angol muzeum gazdag leletanyaga, amelyet a szigetország földje őrzött meg a 30 000 - 40 000 évvel ezelőtti élővilág emlékeiként.

jánossy dr. azonban a londoni kutatómunka adta lehetőségeket egy még átfogóbb probléma megoldására is fel kívánja használni. magával viszi azokat a körülbelül 600 000 éve eltemetődött madárcsontokat, amelyeket eddig hitelesen meghatározni nem sikerült. eddig ugyanis nem lehetett ezeket összehasonlítani azoknak a madaraknak a csontjaival, amelyek ma ugyanolyan klimatikus viszonyok között élnek, amilyenek 600 évezreddel ezelőtt közép-európában uralkodtak. ezt az összehasonlítást most a magyar paleontológus végzi majd el annak a bőséges csontanyagnak a felhasználásával, amelyet a british museum az ilyen klímájú volt gyarmatok ma is élő madárvilágából összegyűjtött.

a londoni ultra induló régi csontok az európai madárvilág fejlődésének egyik legfontosabb szakaszát képviselik, az átmenetet a már kipusztult ősi és ma is élők között. a feladat megoldása után tehát a fejlődést az eddigi, jórészt elméleti feltételezések helyett konkrét adatok alapján lehet majd megrajzolni. ennek tudományos jelentőségét legjobban az mutatja, hogy a magyar kutató gyakorlatilag az összes eddigi európai leleteket magával viszi, mert - éppen a munka teljességének kedvéért - a külföldi intézmények is rendelkezésére bocsátották anyagukat. /mti/

--

9.20/a

- 9 -

9.20/a  
Zsuzsanna

bb 15. muzeumba kerülnek a szegedi paprikás eszközök

vid ká/sk-lm -cz

1964. április 28.

a budapesti mezőgazdasági múzeum megbízásából fél éve gyűjti az egykori paprikás eszközöket, szerszámokat, okmányokat, fényképeket nyári ferenc, a szegedi új élet termelőszövetkezet kertészeti üzemegeységének vezetője, a rövid idő alatt is eredménnyel dolgozott: a fűszernövény kikészítésével, termelésével, árusításával kapcsolatos eszközök használati tárgyak, iratok sokaságát szedte össze és küldte el a múzeumnak, ezek között legértékesebb egy régi típusú magmosó berendezés, egy magtisztító rosta és egy ugynevezett borszáritó rosta, ez utóbbin a paprikabőrt szikkasztották, ezenkívül ültető furót, paprika kikészítő furkót, a szegedi piacon valamikor nagyon ismert huzós-rugós és tányéros mérlegeket, a paprika minták bemutatására szolgáló kofa-asztalokat, fertályos edényeket küldött nyári ferenc a múzeumnak. csonka ferenc 87 éves gazdálkodónál előkerült a még az első világháborús időkből származó paprikafűzés vásárlási engedély, amelynek birtokában a falvakban felvásárolhatták a termést.

egy paprikás eszközt azonban mindeztideig nem sikerült találni és ez a külü. malmi őrlés helyett ezzel törték össze a paprikát, használata természetesen tiltva volt és a fekete őrlők szigorú büntetést kaptak, ha rajta kapták őket, mivel ezeket a fából készített házi alkalmatosságokat elkobozták és elégették, vajmi kevés maradhatott belőlük. /mti/

..-

bb 16. erdőszáv mint prémium

vid ká/tr-lm -cz

1964. április 28.

ötezer facsemetét ültetett majorja köré védősávként a csákánydoroszlói kossuth termelőszövetkezet, a közös gazdaság vezetősége - hogy ezt a földet is kihasználják - az erdőszáv területét prémiumként kiosztotta a szövetkezet tagjai között, száz parcellát mértek ki használatra a legszorgalmasabbaknak, akik babot, uborkát, burgonyát termelnek a védősáv fái között. /mti/

..-

9.27/a

- 10 -

933 Zsolt

bb 17. összegezték a dolgozók általános iskolai tanterv-tervezete országos vitájának tapasztalatait

1 vt/hmé szb zs

1964. április 28.

a pedagógusok szakszervezete és az országos pedagógiai intézet összegezte a dolgozók általános iskolai tanterv-tervezete országos vitájának tapasztalatait, a tervezetet budapesten és vidéken mintegy 80 tantestületben, 20 termelőszövetkezetben, 14 üzemben vitatták meg, s ezenkívül 26 szaktárgyi vitát is rendeztek. a tanácskozásokon több ezer pedagógus, párt-, tanácsi és tömegszervezeti funkcionárius, ipari és mezőgazdasági dolgozó, valamint a felnőttoktatásban érdekelt hallgató vett részt, a tantervi irányelvek és a szaktárgyak anyagának megbeszélésén sok figyelemre méltó észrevétel és javaslat hangzott el.

számos felszólaló kérte például előkészítő tanfolyam bevezetését, - főleg a 7. osztály előtt - amelynek segítségével megoldható, hogy a beiratkozó hallgatókat a lehetőség szerint azonos szintre hozzák, tehát egyforma eséllyel „induljanak”, a pedagógusok nagyrésze amellett foglalt állást, hogy a hallgatók munkájának értékelését - a jelenlegi vizsgarendszer módosításával - elsősorban a rendszeres iskolabajjárásra és az évközi beszámolókra alapozzák, indítványozták, hogy csak a meghatározott óraszám felül mulasztók, valamint azok vizsgálzának, akik tanév közben nem tudnak eredményt felmutatni, többen kérték azt is, hogy - előzetes felmérés alapján - az arra rászorulókat az oktatással párhuzamosan a tanév elején csoportokba osztva korrepetálják, javasolták a felszólalók, hogy az egyes szaktárgyak oktatásába építsék be a szakismereti anyagot, hogy így összekapcsolják az általános és a szakmai képzést.

felvetették a vitában, hogy a fogalmazás tanítása során foglalkozzanak a mindennapi életben legszükségesebb fogalmazványok, nyomtatványok és egyéb iratok típusaival, kérték azt is, hogy a történelem tanításánál a régebbi korokat csak összefoglalva tárgyalják, az újabb korszakok történetét viszont minél részletesebben, többen javasolták a magyar történelem arányainak növelését az egyetemés történelem rovására.

indítványozták a felszólalók, hogy az üzemi iskolák, a kihelyezett osztályok szakmai anyagát a helyi igények figyelembevételével dolgozzák ki, falusi iskolákban például mezőgazdasági osztályokat lehetne szervezni.

a javaslatokat, észrevételeket és kéréseket a szakemberek a tanterv végleges összeállításánál figyelembe veszik majd. /mti/

..-

9.40/a

- 11 -

933 Zsolt

bb 18. szántó kovács jános szobra hódmezővásárhelyen

vid j szb fm

1964. április 28.

Szabó Gábor fiatal budapesti szobrászművész, - aki mint a képzőművészeti főiskola növendéke a korábbi években több nyarat töltött a hódmezővásárhelyi művésztelepen, - elkészítette szántó Kovács János mellszobrát. alkotását most, a szántó Kovács János által vezetett hódmezővásárhelyi agrármegmozdulás 70. évfordulóján, a városnak ajándékozta. a fiatal szobrászművész művét a középiskolások kollégiumának épületében állítják majd fel. /mti/

--

bb 19. fővárosi régészek gazdag kutatási programja 1964-ben - ásátások Békásmegyeren, Aquincumban, Óbudán

i ol szb fm

1964. április 28.

a budapesti történeti múzeum régészeti osztályán tájékoztatták az mti munkatársát a fővárosban és környékén idén végzendő ásátásokról.

Az idén is gazdag a fővárosi régészek munkaterve. folytatják a Békásmegyeri vas- és bronzkori temető feltárását. három hónapig tart majd ez a munka a Pünkösdfürdői stranddal szemben levő területen. e helyen az időszerűség előtti 1500 körüli évekből származó urnatemetők húzódnak a föld mélyén. az eddigi ásátások során felszínre került urnák mellett emberi lábakat utánzó talapzaton álló edényeket, némely áldozati edényben pedig több-ezer éves madártojásokat találtak.

májusban ismét megkezdik és ebben az évben be is fejezik az Érd-Ilkajori ásátásokat. eddig mindössze 25-30 négyzetméternyi területet sikerült feltárni a talaj rendkívül meszes és köves volta miatt. erről a kis területről az utolsó jégkor elejéről származó 150 kőeszköz, és nagymennyiségű állati csont került felszínre. a régészek tovább dolgoznak a Kamara-erdei ásátásokon is, ahol újabb római kori épületcsoport nyomaira bukkantak.

az Aquincumi múzeum mögötti részen, a már feltárt területen további római kori utcarészleteket tesznek majd láthatóvá. ásátás kezdődik az Aquincumi kis amfiteátrum mellett, hogy a római kori városfal északi részén még feltáratlan épületcsoportokat napvilágra hozzák. ugyancsak ebben a szezonban veszi kezdetét a romterületeken levő kis körszínház rekonstrukciója.

folytatják az Óbudai légió-tábor feltárását is. próbaásatásokat kezdtek a Lajos utcában és az Árpád fejedelem útján, hogy az épülő új Óbudai városcentrum kialakítása előtt elvégezhessek a szükséges régészeti kutatásokat.

a Budapesten és környékén feltárt leletek legértékesebb darabjait a tervek szerint két év múlva a budai várpalota e-szárnyán megnyitott nagy kiállításon láthatja majd a közönség. /mti/

--

9.45/a

- 12 -

10.20 L. L. L.

bb 20. házilag készített hűtőautókat állít forgalomba a nyáron a vendéglátóipar

i kf-Lm ki

1964. április 28.

a vendéglátóiparban nyáron nagy problémát jelent a gyorsan romló, kényes áruk szállítása. a belkereskedelmi gépkocsijavító vállalat ügyes dolgozói segítenek a vendéglátóipar gondján.

az idén ugyanis féltonnás nyitott warszawa teherkocsikat kaptak, s közülük többet átalakítanak. most készült el az első kocsi, amelyet egyszerű, de tetszetős karosszériával fedtek be oly módon, hogy közben műanyaggal szigetelték. az autó belsejében két oldalon jégtartályokat szereltek fel. a házilag készített hűtőkocsi rakterülete csökkent ugyan ötven kilóval, viszont belsejében állandóan 10-15 fokkal alacsonyabb a hőmérséklet, mint az utcán, a szabadban.

az első „házi-hűtőautót”, az 5. kerületi vendéglátóipari vállalat rövidesen forgalomba állítja, elsősorban a hidegkonyhai készítmények, a fagyalt, a cukrászsütemények szállítására. a meleg nyár kezdetéig, júniusig, újabb kocsikat alakít át a javító vállalat, s egyelőre további hatot kap az 5., a 6., a 9., a 13. és a 14. kerületi vendéglátóipari vállalat. /mti/

--

bb 21. gyár, ahol mindenki tanul

vid lk-Lm ki

1964. április 28.

a soproni ruhagyár dolgozói, akiknek kilencven százaléka nő, 1956 óta állandóan éliüzem szinten termelnek, s ezuttal másodszor nyerték el a minisztertanács és a szot vörös vándorzásdíját. az eredményes jó munka egyik legfőbb „titka”, az, hogy a gyárban ugyiszólván mindenki tanul. a dolgozók 80 százaléka szakmunkás képesítéssel rendelkezik. évente 45 fiatal szabadul fel és a régi dolgozók is megszerzik a szakmunkás bizonyítványt. sokan járnak a technikum esti előadásaira és a művezetők is állandóan tovább képezik magukat. a jó munkaszervezés ugyancsak hozzájárult a kedvező termelési eredmények eléréséhez. az év végéig mintegy 800 000 lánykaruha kerül ki a gyárból, és a múlt évhez képest a választékot mintegy 20 százalékkal növelik. /mti/

--

9.50/a

- 13 -

10.20

L. L. L.

bb 22. Lengyel faházak a bakonyban

vid lk szb ki

1964. április 28.

a bakony vidék egyik legszebb épületében, a bakonybéli telegdy róth villában huszágyas turistaházat rendez be a veszprém megyei tanács idegenforgalmi hivatala. a villa fákkal borított kétezer négyszögöles telkén nemrég több lengyel faházat állítottak fel. ezekben szintén husz turista kaphat szállást. /mti/

--

bb 23. elszaporítják az örökletesen egymagvu cukorrépát

vid ká/tr szb ká

1964. április 28.

a sopronhorpácsi növénynevelési és növénytermesztési kutató intézetben tíz évvel ezelőtt kezdték meg az örökletesen egymagvu cukorrépa előállításának kísérleteit. az eddig köztermesztésben levő cukorrépa fajták gomolyaiban tudvalevőleg több mag foglal helyet, így egymás mellett több növény kel ki, s az összefonódó gyökerek az egyeléskor gyakran megsérülnek. az örökletesen egymagvu répa gomolyái csak egy magot tartalmaznak, így egy növény kel ki belőlük. ez egyszerűsíti az egyelést, sőt szemenkénti vetés esetén lehetővé teszi az egyelés gépesítését is.

a sopronhorpácsi kutatók kísérletei sikerrel jártak. örökletesen egymagvu répafajtájuk rendelkezik a jelenleg legjobb hazai poliploid fajták tulajdonságaival, nagy gyökéremést ad, cukortartalma magas. a kutatók gondoskodnak arról, hogy elegendő maggal rendelkezzenek a további széleskörű elszaporításhoz. az idén már 35 holdon termelnek magot, ami azt jelenti, hogy a jövő tavasszal, a meglevő tartalék magokkal együtt, mintegy 3-4 ezer holdon termeszthetik, illetve szaporíthatják tovább az örökletesen egymagvu cukorrépát. /mti/

--

bb 24. szolnok megyei fiatalok védnöksége 100 ezer hold legelő felett

vid ká/sk szb ká

1964. április 28.

szolnok megye területén 100 ezer hold legelő vár gyomtalanításra, s ebből a hatalmas területből mindössze 6 700 holdon tudják alkalmazni a vegyszeres gyomirtást. a termelészövetkezetek, állami gazdaságok ezért a kiszesekhez és az uttörökhöz fordultak segítségért. a fiatalok eleget téve a kérésnek, védnökséget vállaltak a legelők felett és június, július, augusztus hónapokban megtisztítják a réteket a gyomoktól. több helyen, így kunhegyesen, kunmadarason, mezőturon, turkevén és a jászberényi járásban már meg is kötötték a szerződést a fiatalokkal. /mti/

--

9.57/a

- 14 -

1041 2ml

bb 25. szakkönyvtárak pest megye termelészövetkezeteiben

vid gö-lm fm

1964. április 28.

az idén pest megyében többszáz termelészövetkezeti tag szerez szakmunkás-képesítést. számukra és természetesen a közös gazdaságok többi dolgozó részére szakkönyvtárat létesítenek a termelészövetkezetekben. a ceglédi és a ráckevei járások termelészövetkezeteinek többsége már megkapta a legfontosabb szakkönyvekből kiválogatott 66 kötetes könyvtárat. /mti/

--

bb 26. tanyai iskolások segítenek meghonosítani egy új növénykultúrát forráskuton

vid j-lm fm

1964. április 28.

a csongrád megyei forráskut homokföldjein valamikor csak néhány mázsa rozs termett holdanként. ma már mind több a nagyobb jövedelmet biztosító szőlővel és gyümölcsösökkel beültetett terület. e homokvidéken új növénykultúra a spárga is, amelynek meghonosítását most a falu tanyai körzetének általános iskolásai is segítik. a gyakorlati foglalkozások heti egy napján ugyanis spárgát telepítettek a haladás tsz földjein. tanítójuk és a tsz agronómusának irányításával tíz holdat ültettek be kiváló minőségben ebből a jó jövedelmet biztosító, külföldön is keresett zöldségféléből. /mti/

--

bb 28. vízhatlan sportlabdákat készítenek simontornyán

vid lk-lm ki

1964. április 28.

külföldön is keresettek a simontornyai vegyesipari vállalat játék- és sport bőrlabdái. lévai józsefnek, a vállalat főmérnökének új festési eljárásával olyan kézi-, futball- és röplabdákat gyártanak, amelyek nem nyulnak és nem eresztik át a vizet. ezért főleg a ködös és csapadékos, páradus tengermenti országok egyre több sport- és játéklabdát rendelnek kivánság szerinti színekben simontornyáról. az idén 60 000 labdát készítenek külföldre.

a simontornyai vállalat bemutatkozik a budapesti nemzetközi vásáron is, a magyar nb 1-es labdarugócsapatok színeire festett labdáiból tart érdekes kiállítást. /mti/

--

10.02/a

1041 2ml

- 15 -

bb 27. ötezer új lakás koplón - a lakosság társadalmi munkáiban látja el a „házfelügyelői, teendőket

vid j szb fm

1964. április 28.

Koplón ez év végére elkészül az ötezredik új lakás. az új épületek többsége 3-4 emeletes társasház. koplói sajátosság, hogy egyikben sem található házmeisteri lakás, illetve házfelügyelő, és nincs a házgondozást egységesen ellátó ingatlankezelő vállalat sem. kopló „falusi éveiben,„ ugyanis csak földszintes bányászházak épültek, és a beruházást végző szénbányászati tröszt - amely a házak, lakások tulajdonjogával rendelkezik - nem alakította ki a más városokra jellemző házfelügyelői rendszert, a házkörül teendőket, a lépcsőház tisztántartását, a ház előtti térség takarítását a lakók végzik. a koplóiak többségükben rendszeresen eleget tesznek feladatuknak, sőt átlagon felüli részt vállaltak városuk csinosításából is: az utóbbi években 250 000 négyzetméternyi területet parkosítottak, a díszfák, cserjék tizezreit, virágok százezreit ültették el. a kökönyösi és kenderföldi városrészek utcáit parkosították szegélyezték, ezeknek és a nyolc parkosított térnek a gondozását szintén társadalmi munkában végzik.

ennek ellenére szükség van az egységes házfelügyelői, ingatlankezelői igazgatás megszervezésére, amire a városi tanács most tervezetet dolgoz ki. /mti/

..-

bb 29. megkezdik a gumirugózású villamoskocsi kerékpárok sorozatgyártását diósgyőrön

vid lk szb ki

1964. április 28.

a diósgyőri gépgyárban - gumikutató intézet, a ganz-mávg, valamint a fővárosi villamosvasút együttműködésével - már hosszabb ideje foglalkoznak újfajta, az eddiginél nagyobb élettartamú villamoskocsi kerékpárok előállításával. a kooperáció eredményeként ugynevezett gumirugózású - nagy ellenállóképességű gumiréteggel ellátott - kerékpárok mintapéldányai készültek el, amelyeket kipróbálásra budapest legforgalmasabb utvonalaiban közlekedő villamoskocsikba építettek. az eddig megtett több tízezer kilométeres ut tapasztalatai azt mutatják, hogy az újfajta kerékpárok a gyakorlatban igen jól beváltak. tartósságuk legalább háromszor-négyszer nagyobb a régieknél, jóval kisebb zajt okoznak és kényelmesebbé teszik az utazást. a diósgyőri gépgyárban az idén rátérnek az újfajta kerékpárok sorozatgyártására, s az eddigi tapasztalatokat felhasználva még tökéletesebb kivitelben bocsátják azokat a fővárosi villamosvasút rendelkezésére. /mti/

..-

10.07/a

- 16 -

1042 Zolt

bb 30. százhetvenötezer munkaórát takarítanak meg technológiai fejlesztéssel a műszeripari művekben

vid lk szb ki

1964. április 28.

az esztergomi műszeripari művekben nagy gondot fordítanak a gyártási technológiák fejlesztésére. így például új hegesztési lemezmegmunkáló eljárásokat dolgoztak ki, a rezgőálló gépekkel pedig az eddigi két-három művelet helyett négy-hat műveletet végeznek el. az újfajta autoklávok és az újfajta kvarclámpák gyártásánál bevezetik az ütemes szerelést, s ezzel az idén mindkét helyen tízezer óra megtakarítást érnek el. elkészült a sötét sugárzó infravörös szárítókemencéjük, amellyel felére csökken a szárítás ideje. nagyobb gyártmányok, a különböző kocsik szárítását „vándoralagúttal,„ gyorsítják meg. a házilag tervezett és házilag készülő berendezést a kocsik fölé tolják, s a megfelelő hőforrásokkal ellátott zárt térben az eddigi 12 óra helyett 2 órára rövidül a szárítási idő.

különös gondot fordítanak a szállítási utak rövidítésére, a belső anyagmozgatás gépesítésére. az autokláv gyártására berendezett műhelyben például a körbefutó függő sín pályára elektromos emelőt szerelnek, s ezzel mentesítik a dolgozókat a kazán emelés nehéz munkájától. a fogászati autóbuszok, röntgen transzportkocsik és más járművek gyártásához villanymotoros, emelőplatós szerelőállványt alkalmaznak. ez gombnyomással a kívánt helyre és magasságra viszi a szerelőt.

az üzemben az idén a technológiai fejlesztéssel 175 000 munkaórát takarítanak meg. /mti/

..-

bb 31. „harcsalakosztály,„ a szegedi tógazdaságban

vid ká/tr szb ká

1964. április 28.

a szegedi tógazdaság fehértói üzemegeységébe szokatlan vendég költözött. a kossuth halászlát szövetkezet tagjai a tiszában egy kétméteres, ötvenöt kilós óriásharcsát emeltek szárazra, s a halat a tógazdaságban szállították. a tiszai ragadozónak azért megjelmezték meg, mert be fogják mutatni az országos mezőgazdasági kiállításon. addig is egy külön „lakosztályt,„ nyitottak számára az egyik telettelő medencében, ahol kényelmesen elfér, s gondoskodnak ellátásáról. /mti/

..-

10.17/a

- 17 -

1045 Zolt

bb 32. a Mindszenti honismereti kör gyűjti a régi kubikos-  
szücs- és halászszerszámokat

vid j- lm fm

1964. április 28.

a Mindszenti honismereti kör tagjai a közelmúltban gazdag  
„zsákmánnyal”, tértek vissza padláskutató kirándulásaikról.  
több mint 200 régi használati eszközt kaptak a lakosságtól.  
birtokukba kerültek kőkori balták, régi cseréptálak, fából  
készült konyhai edény, 1821-ben kiadott naptár, betyárok által  
használt lóbéklyó. a falu történetére, az egykori kubikusok  
életére vonatkozó feljegyzéseket, iratokat megszerezték gyűj-  
teményük számára.

sikerült összeszedni a község régi mestereinek szerszámaikat,  
amelyekkel valamikor házilag dolgozták fel a kendert, odahaza  
varrták a subákat. a honismereti kör anyagát gazdagítják az  
egykori kubikusok felszereléseit, amelyekkel a múlt században  
szinte az egész országot s európa jó részét is bejárták az itteni  
lakosok. a kör vezetőinek kérésére Elek József, a község leg-  
öregebb halásza elkészítette az ősi halászszerszámok kicsinyített  
másait.

a honismereti kör összegyűjti az öregek visszaemlékezése-  
it a felszabadulás előtti időkre, az egykori béresek, kubiku-  
sok életéről szóló történeteket. csaknem 100 olyan babonás mód-  
szert is feljegyeztek, amelyekkel valamikor a falu öregei álla-  
taikat gyógyították.

a kör érdekes gyűjteményéből falumuzeumot kívánnak  
berendezni a községben./mti/

--

bb 33. „kavicsiszap”, a bányatűz megelőzésére - hatásos véde-  
kezési eljárások a komlói zobák-aknán

vid lk-lm ki

1964. április 28.

a Mecseki szénbányák közismerten tűzveszélyesek. foko-  
zottan jelentkezik ez a veszély a komlói zobák-aknán. ennek oka  
egyrészt a magas közet hőmérséklet, másrészt az, hogy az itt  
található szén kéntartalma magasabb, mint a bányavidék más  
területén. ezért zobákon a műszaki fejlesztési program elsőrendű  
feladata a tűz megelőző és korlátozó eljárások kidolgozása,  
megfelelő zárolási lehetőség megteremtése.

/folyt.köv.

10.22/a

1046 2. rész

- 18 -

bb 33. /„kavicsiszap”,...1.folyt./-lm

a kísérletezések eredménnyel járnak. hatásos védekezési  
módnak bizonyult a fejtések vegyszeres kezelése, a napokban pedig  
elkészült az iszapoló berendezés is. a pécsi és komlói bányákban  
általában homokkal iszapolnak. itt azonban a homokbánya nagy  
távolsága miatt ez a módszer nem látszott gazdaságosnak. helyette  
a közeli kőbánya aprószemű zuzalékát használják iszapolásra.  
a vízzel kevert, apró kavics magasnyomással csövön zudul a  
használaton kívüli fejtési üregekbe, vágatokba, bányatérsegekbe,  
ahol rövid idő alatt betonszerű anyag képződik belőle. a próba-  
iszapolások sikerrel jártak. percenként három köbméter  
„kavicsiszapot”, nyomattak a föld alá, de ez a teljesítmény  
kétszeresére is növelhető. a szakemberek most a vizadagolás  
legkedvezőbb mértékének megállapításával foglalkoznak.

a vegyszeres kezelés és a kavicsiszapolás megbízható  
védekezést jelent a közvetlen tűzveszély ellen. a jövőben azonban  
ennél is jobb, gazdaságosabb száraztömedékelésre térnek át.  
az ehhez szükséges fúvó-tömedékelő művet az év második felében  
kezdik építeni, szerelni. üzembehelyezését 1965 második felére  
tervezik. az országban ez lesz az első ilyen tömedékelőmű. ha  
elkészül, a tűzveszélyes üregeket, térsegeket a bányából  
kikerülő, apróra tört meddővel tömítik, amelyet sűrített le-  
vegővel nyomatnak rendeltetési helyére./mti/

--

bb 34. új vegyszer a kombájnaratás szolgálatában - kísérletek  
a gabona szár-szilárdságának fokozására

i ie-lm ká

1964. április 28.

mezőgazdasági gépállományunk növekedése az idei nyáron  
már lehetővé teszi gabonatermésünk több mint 90 százalékának  
gépi betakarítását. a kombájnaratást azonban sok helyen aka-  
dályozza, hogy a búzák egy része, főleg a fél-intenzív  
fertődi 234-es, a nagyobb adagu műtrágya hatására, illetve a nehe-  
zebb kalászosok súlya alatt megdől. több kutató intézet irányításá-  
val most érdekes kísérletek kezdődtek a gabona szár-szilárd-  
ságának mesterséges fokozására.

néhány állami gazdaságban és termelőszövetkezetben az  
őszi búzatáblák egyes parcelláira a gyomokat irtó, már általá-  
nosan elterjedt diconitral együtt egy CCC nevű vegyszert is  
permeteznek. ez bizonyos szempontból a műtrágya „nem kívánatos”,  
hatását ellensúlyozza. a nitrogéntől ugyanis a növény egyes  
sejtjeinek megnyulása révén növekszik, s éppen ezért lesz hajlamos  
a megdőlésre.

/folyt.köv./

10.28/a

1047 2. rész

- 19 -

bb 34. /uj vegyszer...1.folyt./-Lm

a ccc hatására a növekedés más uton következik be: fokozódik a sejtképződés, de az egyes sejtek zömökebbek lesznek s így a szár is rövidebb marad. ezenkívül a ccc kifejleszt a sejtekben egy olyan anyagot, amely kémiaiilag is fokozza a szár szilárdságát.

a kísérletekhez nyugat-németországból és ausztriából vásárolták a vegszert. az eljárás gazdaságossága nyilvánvaló, hiszen a kémiai gyomirtással egy munkamenetben megoldható, s egy holdra mindössze 3-4 liter vegyszer kell. ha ~~.....~~ szempontból is beválik jelentős területeken könnyíti majd meg a gabona betakarításának legkorszerűbb, kombájnos módszerét./mti/

---

L agrotechnikai

bb 35. napirenden a közlekedésépítés gépesítése - egésznapos ankét a közlekedéstudományi egyesületben

t tz/gk szb

1964. április 28.

a közlekedésépítés gépesítéséről tanácskoznak kedden egész nap a közlekedéstudományi egyesület ankétján az érdekelt szakterületek képviselői, a kutató- és tervezőintézetek, az egyetemek és a különböző nagyvállalatok szakemberei, az illetékes tanácsai szervek képviselői, stb.

a közlekedésépítés gépesítése ma már eloldázhatatlan feladat. a betonutépítésnél ugyan már kezdettől fogva, tehát több mint három évtizede természetszerűleg nálunk is dolgoznak a gépek, de például a földmunkák gépesítése csak a felszabadulás után kezdődött meg. azóta minden téren volt fejlődés - így az aszfaltutak és a műtárgyak építése terén is -, de ez nem tudott lépést tartani az igények gyors növekedésével.

a közlekedéstudományi egyesület már 1949-ben meghatározta a legfontosabb teendőket az elmaradás pótlására, most pedig a közlekedés- és postaügyi minisztérium nemrég megalakult közlekedési építő trösztje készítette el az új távlati tervet, amely a közlekedésépítés gépesítésének feladatait határozza meg és állítja fontossági sorrendbe.

a keddi ankét konkrét feladata ennek a tervezetnek széleskörű megvitatása, hogy a végrehajtás a legkedvezőbb módon tegye lehetővé a gépesítés színvonalának általános emelését, a nehéz fizikai munkák kiküszöbölését, az építés meggyorsítását, stb.

az ankétot fogarasi mihály, a tröszt vezérigazgatóhelyettese nyitotta meg. utána rajnai frigyos, a tröszt gépészeti osztályvezetője tartott átfogó beszámolót, majd megkezdődtek a különböző közlekedésépítési ágazatok gépesítésével kapcsolatos előadások. az elhangzottak megvitatása után az ankét egy osztrák szakmai film bemutatásával zárul. /mti/

---

10.55/a

- 20 -

1049  
Zsel

bb 36. kiválasztották az év legszebb lakástextiljeit

t sz/tné-Lm ki

1964. április 28.

a könnyűipari minisztérium és az iparművészeti tanács legszebb termék pályázatára az idén az előző évinél jóval többet, több mint 3 000 készítményt küldtek be a vállalatok közülük 57-nek ítéltek oda az első díjat, illetve ezek készítőit jogosítják fel arra, hogy gyártmányukat az év legszebb terméke megjelöléssel hozzák forgalomba.

a textilméterárak, konfekció cikkek és kötöttárak elbírálása már az elmúlt napokban megtörtént és kedden került sor a lakástextiliák kiválasztására. ezek között új technológiai megoldással készült termék csak elvétve akadt. egyik ilyen új megoldás, a velur és buklészőnyeg variációja, amelynek a mintája kidomborodik. ez a gyártmány azonban még nem kapott díjat, viszont az év legszebb terméke lett egy különleges mintázatú pasztell színösszeállítású gyapju-velur szőnyeg, amely már forgalomban is van. a len-kender ipar összesen öt díjat nyert ezen a pályázaton, legszebb terméke például egy filmnyomott butorvédő lenvászon, egy mintás szövésű matrachuzat anyag, és egy jacquard mintás lenvászon abrosz. ez utóbbi-ból az északi országok már nagy mennyiséget rendeltek. a butorkárpit anyagok közül a legszebbnek a szivaccsal lemosható, könnyen kezelhető, világos és sötétebb szürke színösszeállítású apró mozaikmintás műszál kelmét találta a bizottság, de kérte készítőit, hogy ezt a kelmét olcsóbb változatban is hozzák forgalomba. az év legszebb terméke lett egy egyszerű csikos mintás terítál függöny, amely szintén könnyen kezelhető, vasalni egyáltalán nem kell.

az év legszebb könnyűipari terméke közül már csak a butorok kiválasztása van hátra, s mivel a bizottság nem tudott olyan helyet találni, ahol együttesen valamennyi pályaművet bemutathatnák, úgy döntöttek, hogy a budapesti ipari vásáron bírálják majd el milyen butortípusok kerülnek az év legszebb termékeinek sorába./mti/

---

11.15/a

- 21 -

1140 Zsel

bb 37. andrijan nyikolajev látogatása kecskeméten - szeretettel fogadta vendégét a „hirös város,, népe

vid tné szb zs

1964. április 28.

a hazánkban tartózkodó andrijan nyikolajev szovjet űrhajós alezredes kedden kecskemétre látogatott, a kedves vendéget vidéki útjára elkísérte pap jános, a minisztertanács elnökhelyettese, borbándi jános vezérőrnagy, honvédelmi miniszterhelyettes, szilágyi lászló vezérőrnagy, a magyar légió parancsnoka.

a világhírű űrhajós látogatása alkalmából ünnepi díszbe öltöztek a „hirös város,, utcái, terei. a város szívébe vezető főutvonalak mentén hatalmas tömeg sorakozott fel az érkezés hírére. a feldíszített budai kaputól a helység központjáig több tizezren köszöntötték forró szeretettel andrijan nyikolajevet. az iskolák növendékei, az uttorócsapatok tagjai, közöttük az űrhajós-felelősökről elnevezett tyereskova őrsök tagjai - színes zászlókkal integetve üdvözölték, s a lakosság meglepően ünneplésben részesítette a város vendégét. a széchenyi köruton, a lugosi istván utcában, a széchenyi téren, a rákóczi uton, a kurucz köruton, lelkesen eljenző, ünneplő tömeg között haladt el a gépkocsi sor. andrijan nyikolajev a nyitott gépkocsiban felállva, mosolyogva, barátságos integetéssel viszonzta az ünneplést, köszönte meg a szívélyes fogadtatást.

a látogatás programjának megfelelően először a magyar néphadsereg egy kecskeméti egységét kereste fel a nyikolajev, ahol a város vezetői, a helybeli szervezetek képviselői ünnepélyesen fogadták az űrhajóst. a város lakossága nevében dr. molnár frigyos, a bács-kiskun megyei pártbizottság első titkára, dr. varga jenő, a megyei tanács végrehajtó bizottságának elnöke, erdösi józsef, és glied károly, a megyei pártbizottság titkárai, erdélyi ignác, a kecskeméti városi pártbizottság titkára, sántha lajos, a városi tanács végrehajtó bizottságának elnökhelyettese és dr. bodóczky lászló, a hazafias népfront megyei bizottságának elnöke üdvözölte.

/folyt.köv/

12.05/a

- 28 -

1202

bb 38. közkedési balesetek

tné szb zs

1964. április 28.

a 14. kerület kerepesi ut 76 előtt makkos sándor 37 éves budapesti lakos ittasan a sínek közé feküdt és egy hév szerelvény elgázolta. az ittas embert súlyos, életveszélyes állapotban a 2. számú sebészeti klinikára szállították.

a 11. kerület bartók béla ut és a bocskai ut kereszteződésénél erős Antal 43 éves gépkocsiveető tehergépkocsival összecölközött egy motorkerékpárral, amelyet gadácsi györgy 37 éves gépkocsiveető vezetett. a baleset következtében gadácsi györgy súlyos, nem életveszélyes és bencze istván 16 éves segédmunkás, a motorkerékpár utasa könnyű sérülést szenvedett. a balesetet a tehergépkocsi vezetője okozta, mert a tilos jelzés ellenére „beszaladt,, a kereszteződésbe.

a 11. kerület hegyalja ut és alkotás utca kereszteződésénél agusztin béla 24 éves budapesti lakos személygépkocsival összecölközött egy motorkerékpárral, amelyet ifju boda lászló 19 éves budapesti lakos vezetett; a motoros peddig nekölközött egy 8-as autóbussznak. a baleset következtében a motorkerékpár vezetője könnyebb, utasa, erdélyi ibolya 22 éves budapesti lakos súlyos, nem életveszélyes sérülést szenvedett. a balesetet a személygépkocsiveetője okozta, mert nem adott elsőbbséget a motorkerékpárosnak.

a 11. kerület fehérvári ut 98 előtt királyhídi gyula 9 éves kisfiu figyelmetlenül ment át az uttesten és elütötte egy személygépkocsi. a személyautó vezetője megpróbálta a balesetet elkerölni, hirtelen fékezett - s a mögötte haladó tehergépkocsi amelyet aranyi sándor, 28 éves gépkocsiveető vezetett nekiölközött a személyautónak. a baleset következtében királyhídi gyula súlyos, nem életveszélyes sérülést szenvedett. a személygépkocsi utasai, horváth andrás 37 éves és orgoványi oszkár 35 éves budapesti lakosok könnyebben megsérültek. a balesetet az okozta, hogy a kisfiu figyelmetlenül ment át az uttesten és aranyi sándor a teherautóval nem tartotta be a követési távolságot. /mti/

-.-

12.15/a

- 29 -

1241

bb 39. időjárásjelentés

gg-Lm

1964. április 28.

a meteorológiai intézet jelenti április 28-án, kedden 13 órakor:

a hőmérséklet kissé emelkedik

európán portugáliától a dél-uralig magasnyomású hátság húzódik végig, jobbra csapadékmentes idővel. nagy-britannia időjárása viszont esős, szeles egy északatlanti óceáni ciklon frontjainak átvonulása következtében. hazánkban tegnap derült volt az idő, a nap 11-14 órán keresztül sütött. a hőmérséklet napközben 14-18 fokra emelkedett, ma hajnalban mínusz 1-plusz 6 fokra hűlt le a levegő. sokfelé volt talajmenti fagy. ma délelőtt az országban jobbra derült idő uralkodott.

budapesten hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 11.5 fok volt, 1.8 fokkal alacsonyabb, mint a sokévi átlag. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 16 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 769 milliméter, alig változik.

várható időjárás szerda estig: ma derült idő. holnap nyugaton és északon kisebb felhőátvonulások, valószínűleg eső nélkül. mérsékelt, időnként kissé élénkülő déli, délnyugati szél. a hőmérséklet kissé emelkedik. a hajnali talajmenti fagyok is javarészt megszűnnek. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 3-7, legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 17-21 fok között.

a duna vizállása kedden délelőtt 11 órakor budapestnél: 314 centiméter./mti/

--

13.17/a

- 24 -

1323 L. L.

bb 40. önkiszolgáló étterem zalaegerszegen

vid lk-lm szf

1964. április 28.

a zalaegerszegi kosztolányi dezső utcában megnyílt a város első önkiszolgáló étterem. egyidőben ötszáz vendég étkezhet az új étteremben, amely mellett eszpresszó és cukrászda is nyílt./mti/

--

bb 41. új bentonitbányát nyitottak istenmezején

vid lk-lm szf

1964. április 28.

további 20-25 évre biztosítottak látszik a termelés az országos érc- és sványbánya vállalat istenmezejei bentonitbányájában, ahol új aknát nyitottak a hangyabolyosi részen. az új bentonitkészítő készlete többszöröse a kiöregedőben levő rozskút-tetői akna termelésének. az istenmezején termelt bentonit mintegy 40 százaléka kerül külföldre. főleg csehszlovákia, ausztria és a német demokratikus köztársaságba exportálják e fontos ipari nyersanyagot./mti/

--

bb 42. nemzetközi tartószerkezeti konferencia kezdődött - kiállítás nyílt a technika házában

t sb/gk-lm ki

1964. április 28.

az építőipari tudományos egyesület rendezésében kedden a technika házában megkezdte tanácskozásait a nemzetközi tartószerkezeti konferencia, amelyen mintegy 300 hazai szakember és nyolc ország több mint 40 küldötte beszél meg a modern épületszerkezetek kialakításának legfontosabb kérdéseit.

dr. rados kornél, a tudományos egyesület elnöke nyitotta meg a konferenciát, majd dr. trautmann rezső építésügyi miniszter üdvözölte a tanácskozás résztvevőit. hangsúlyozta, hogy a tartószerkezetek világszínvonalának felmérése a konferencia egyik legfontosabb feladata, mert az építészet csak a legkorszerűbb eszközökkel elégítheti ki az egyre fokozódó tömeges építési igényeket. az építészet művészi céljainak, az alkotások formájának és használhatóságának lényegét az épületek teherhordó szerkezetei határozzák meg, mivel megszabják a térkialakítás lehetőségeit, módjait. ezért helyesen tette a konferencia rendezője, hogy nemcsak a tartószerkezetek tervezőit, gyártóit és építőit, hanem az építészeket is meghívta erre a tanácskozásra. így egy szakma zártkörű megbeszélése helyet közösen elemezhetik az egymáshoz kapcsolódó területek bonyolult összefüggéseit és a feladatokat. vitassák meg tehát, milyen korszerű építészeti formák kialakításának lehetőségeit tárják fel a legújabb építési anyagok és eljárások. a cél az, hogy harmonikus és gazdaságos megoldásokkal segítsék a tömeges építkezések módszereinek és eszközeinek fejlesztését.

/folyt.köv/  
14.55/a

- 25 -

bb 42. /nemzetközi...1.folyt./-lm

a tanácskozás első napján hat előadást vitattak meg a konferencia részvevői. szerdán egésznapos kiránduláson tekintik meg az ország legjelentősebb építészeti alkotásait.

az építőipari tudományos egyesület a nemzetközi találkozó alkalmából tartószerkezeti kiállítást rendezett, amelyet valentiny károly, az építésügyi minisztérium tervezési főosztályának vezetője nyitott meg kedden a technika házában kupolacsarnokában. a kiállításon 37 tabló mutatja be az utóbbi tizenöt év legjobb magyar tartószerkezeti alkotásait. a konferencia befejezése után a vidéki városokban és külföldön is bemutatják a kiállítás anyagát. mti/

15.00/-n

-26-

bb 43. átadták a szövosz és a kpvdz vándorzászlaját a szabolcs megyei meszöv-nek és a fehérgyarmati földművesszövetkezetnek

vid/ká/tr/m

1964. április 28.

kedden ünnepi termelési tanácskozáson adta át molnár károly, a szövosz elnökhelyettese a szövosz igazgatósága és kpvdz elnöksége vörös vándorzászlaját a szabolcs-szatmár megyei földművesszövetkezetek központjának. a meszöv ezenkívül 50.000 forint értékű üzletberendezést és 8.000 forint pénzjutalmat kapott.

ugyancsak kedden adták át a fehérgyarmati földművesszövetkezeteknek a „kiváló földművesszövetkezet”, kitüntetést és a vele járó vörös vándorzászlót. /mti/

---

bb 44. várpresszó, „borharapó”, kőszegen

vid/j/m/szf

1964. április 28.

kőszegét évről-évre töb belföldi és külföldi kiránduló, keresi fel. a nagy idegenforgalomra jól felkészült a vendéglátóipari vállalat is. a vár lovagterme alatti helyiségben, ahol valamikor a várvédő katonák tartózkodtak, várpresszót nyitnak május elsején. a várnak ezt a helyiségét eddig nem látogathatták a vendégek.

utolsó simításokat végzik a városban az ugyancsak május elsején nyíló borharapóban is. padlózatát mozaikszerűen lerakott mianyaglapok díszítik, a lámpák kovácsoltvasból készültek, a falak mentén kényelmes lócákat, előttük magyaros asztalkákat helyeztek el.

megszépült a szabó-hegyi modern turista-kisvendéglő is. a több színű falak derűsége varázsolják a gyönyörű környezetben épült helyiségeket. a kert egy részét színes poliészter tetővel látták el. /mti/

---

bb 45. vándorzászló átadási ünnepség békéscsabán

vid/lk/m/szf/m

1964. április 28.

békéscsabán, kedden, a városi tanács dísztermében, bensőséges ünnepségen kovács imre ételmezésügyi miniszter adta át a minisztertanács és a szot vörös vándorzászlóját a gabona tröszt békés megyei gabonafelvásárló és feldolgozó vállalata dolgozóinak. a szot megbízásából nőhrer árpád, az édosz elnöke köszöntötte a vállalat dolgozóit. a zászlóavató ünnepségen több munkást kitüntettek, hatszázán részesültek pénzjutalomban. /mti/

---

15.47/-n

-27-

16<sup>15</sup>  
P.

le

bb 46. a vöröskereszt felhívása

1 ms/gg/m /sr

1964. április 28.

a német szövetségi köztársaság által 1951-ben kiadott kormányhatározat alapján segély iránti igényt jelenthetnek be azok a személyek, akiken a német náci üldözés miatt valamely koncentrációs táborban ugynevezett ál-orvosi kísérletet /tiltott orvosi beavatkozást/ végeztek. az érdekeltek 1964 május 15-ig, -kizárólag írásban - az alábbi címre tehetnek bejelentést:

postahivatal, budapest 501, postafiók 25.

a bejelentésben - a személyi adatok közlése mellett - részletesen ismertetni kell a tiltott orvosi beavatkozást, valamint azt, hogy hol, milyen előzmények után hajtották végre, s a beavatkozás milyen következményekkel járt.

a vöröskereszt kéri, hogy akik a fentieknek megfelelő bejelentést már megtették, ne jelentkezzenek újból. /mti/

...-

bb 47. elkészült a „nemzetközi”, vasuti kocsi

vid/lk/szf/m

1964. április 28.

ujtípusu vasuti személykocsi mintapéldánya készült el a győri wilhelm pieck járműipari művekben. a kocsi megfelel mind a szocialista országok vasuti szövetsége, az oszsd, mind pedig a nyugati országok vasuti egylete, az uic előírásainak.

a személykocsi teljes mértékben alkalmas nemzetközi forgalomra. maximális vontatási sebessége 160 kilométer. hossza 24.5 méter, majdnem egy méterrel hosszabb az ediginél. feljáró ajtói csuklósak. a homlok-átjáró ajtó kétszárnyu tolószerkezetű. a széles átjáróhidat nem bír harmónika, hanem egymáshoz önműködőleg kapcsolódó gumitömlő veszi körül. a középen vízszintesen kettéosztott ablakok kettős üvegezésűek, a belső tér kialakításánál messzemenően érvényesítették az esztétikai szempontokat. a kemény műanyaggal borított pasztell színű falfelületeket nem töri meg semmiféle felesleges díszítés. a fénycsövek fényereje minden követelményt kielégít. az elektromos fűtés önműködőleg átkapcsolódik az egyes országokban használatos különböző feszültségekre. az elsőosztályu kocsiban kilenc a másodosztályu kocsiban tíz fülke lesz. a nagy sebességnél is rázkódásmentes forgóvázat három évi munkával fejlesztették ki.

két hónapig futtatják a kocsit a hazai vasutvonalakon, majd nemzetközi próbajáratra bocsátják a berlin-budapest-szofia vonalon. a tapasztalatok alapján a sorozatgyártást előreláthatólag a jövő évben kezdik meg. /mti/

...-

16.04/-n

-28-

1615  
P.

bb 48. harminc szabolcs-szatmár megyei termelőségvetkezet befejezte a tavaszi vetést

vid/ká/tr/m

1964. április 28.

április 28-ig harminc szabolcs-szatmár megyei termelőségvetkezet jelentette a megyei tanácsnak, hogy befejezte a tavaszi kalászosok és kapások vetését. csaknem háromszázezer hold földön két, illetve zöldeit a burgonya, a kukorica, a borsó, a mák és más tavaszi növény a szabolcsi határban.

megyeszerte gyors ütemben dolgoznak a gépek, hogy május 1-ig elkészüljenek a még hátralévő vetéssel. a traktorok közül csaknem nyolcszáz kettős műszakban, mintegy ezer pedig nyújtott műszakban szánt-vet. /mti/

...-

bb 49. hazai és világgazdasági kérdésekről 17.564 ismeretterjesztő előadás hangzott el az elmúlt három évben - a tit közzgazdasági országos választmányának tanácskozása

t tf/tr/m/fm

1964. április 28.

kedden a kossuth klubban a tudományos ismeretterjesztő társulat közzgazdasági országos választmánya tartotta meg az 1961-63. évi közzgazdasági ismeretterjesztés eredményeit értékelő és a jövő esztendőktől oktató-nevelőmunkájának programját kidolgozó plenáris ülését.

a tanácskozást az elnöklő dr vajda imre, a közzgazdaságtudományok doktora nyitotta meg. ezután a tit közzgazdasági szakosztályai három éves tevékenységének tapasztalatairól előterjesztett beszámoló alapján a szakemberek megtárgyalták: milyen eredményeket értek el az elmúlt időszakban az emberek közzgazdasági ismereteinek gyarapításában, ezzel hogyan segítették egyes konkrét közzgazdasági feladatok megoldását, a dolgozók széles tömegét marxista világnézetének kialakítását. népgazdaságunk általános fejlődéséről, ipari- agrárgazdaságtani és belkereskedelmi kérdésekről, a két világrendszer békés gazdasági versenyéről, a kgst működéséről és szerepéről, a szovjetunió, a szocialista-, a kapitalista- és a fejlődés útjára lépett, volt gyarmati országok gazdasági helyzetéről az 1961-től 1963-ig terjedő időszakban összesen 17.564 előadást rendeztek az országban.

a beszámoló megvitatása után a tanácskozáson határozatot hoztak a közzgazdasági ismeretterjesztés további feladatairól. eszerint a hallgatóság eddig is nagy érdeklődésének további fokozására újabb érdekes előadássorozatok tematikáját dolgozzák ki a különböző szabadegyetemek, tsz-, földművelésszövetkezeti- és tanácsi akadémiák részvevői számára. a budapesti józsef attila szabadegyetemen a következő tanévben többek között „a népgazdaság irányításának és a vállalatok működésének egyes közzgazdasági és jogi kérdései... az adatszolgáltatás és az adatfeldolgozás mai rendszere és fejlődési irányai... valamint „a világgazdaság egyes kérdései a nemzetközi gazdasági szervezetek tevékenységének tükrében... címmel indítanak új sorozatokat.

/folyt.köv./

16,24/m

1640

P.

- 29 -

le

bb 46. a vöröskereszt felhívása

i ms/gg/m /sr

1964. április 28.

a német szövetségi köztársaság által 1951-ben kiadott kormányhatározat alapján segély iránti igényt jelenthetnek be azok a személyek, akiken a német náci üldözés miatt valamely koncentrációs táborban ugynevezett ál-orvosi kísérletet /tiltott orvosi beavatkozást/ végeztek. az érdekeltek 1964 május 15-ig, -kizárólag írásban - az alábbi címre tehetnek bejelentést:

postahivatal, budapest 501, postafiók 25.

a bejelentésben - a személyi adatok közlése mellett - részletesen ismertetni kell a tiltott orvosi beavatkozást, valamint azt, hogy hol, milyen előzmények után hajtották végre, s a beavatkozás milyen következményekkel járt.

a vöröskereszt kéri, hogy akik a fentieknek megfelelő bejelentést már megtették, ne jelentkezzenek újból. /mti/

...-

bb 47. elkészült a „nemzetközi,, vasuti kocsi

vid/lk/szf/m

1964. április 28.

ujtípusu vasuti személykocsi mintapéldánya készült el a győri wilhelm pieck járműipari művekben. a kocsi megfelel mind a szocialista országok vasuti szövetsége, az oszsd, mind pedig a nyugati országok vasuti egylete, az uic előírásainak.

a személykocsi teljes mértékben alkalmas nemzetközi forgalomra. maximális vontatási sebessége 160 kilométer. hossza 24.5 méter, majdnem egy méterrel hosszabb az ediginél. feljáró ajtói csuklósak. a homlok-átjáró ajtó kétszárnyu tolószerkezetű. a széles átjáróhidat nem bír harmónika, hanem egymáshoz önműködőleg kapcsolódó gumitömlő veszi körül. a közepén vízszintesen kettéosztott ablakok kettős üvegezésűek, a belső tér kialakításánál messzemenően érvényesítették az esztétikai szempontokat. a kemény műanyaggal borított pasztell színű falfelületeket nem töri meg semmiféle felesleges díszítés. a fénycsövek fényereje minden követelményt kielégít. az elektromos fűtés önműködőleg átkapcsolódik az egyes országokban használatos különböző feszültségekre. az elsőosztályu kocsiban kilenc a másodosztályu kocsiban tíz fülke lesz. a nagy sebességnél is rázkódásmentes forgóvázat három évi munkával fejlesztették ki.

két hónapig futtatják a kocsit a hazai vasutvonalakon, majd nemzetközi próbajáratra bocsátják a berlin-budapest-szófia vonalon. a tapasztalatok alapján a sorozatgyártást előreláthatólag a jövő évben kezdik meg. /mti/

...-

16.04/-n

-28-

16<sup>15</sup>  
P.

bb 48. harminc szabolcs-szatmár megyei termelőszövetkezet befejezte a tavaszi vetést

vid/ká/tr/m

1964. április 28.

április 28-ig harminc szabolcs-szatmár megyei termelőszövetkezet jelentette a megyei tanácsnak, hogy befejezte a tavaszi kalászosok és kapások vetését. csaknem háromszázezer hold földön két, illetve zöldeit a burgonya, a kukorica, a borsó, a mák és más tavaszi növény a szabolcsi határban.

megyeszerte gyors ütemben dolgoznak a gépek, hogy május 1-ig elkészüljenek a még hátralévő vetéssel. a traktorok közül csaknem nyolcszáz kettős műszakban, mintegy ezer pedig nyújtott műszakban szánt-vet. /mti/

...-

bb 49. hazai és világgazdasági kérdésekről 17.564 ismeretterjesztő előadás hangzott el az elmúlt három évben - a tit közzgazdasági országos választmányának tanácskozása

t tf/tr/m/fm

1964. április 28.

kedden a kossuth klubban a tudományos ismeretterjesztő társulat közzgazdasági országos választmánya tartotta meg az 1961-63. évi közzgazdasági ismeretterjesztés eredményeit értékelő és a jövő esztendő oktató-nevelőmunkájának programját kidolgozó plenáris ülését.

a tanácskozást az elnöklő dr vajda imre, a közzgazdaságtudományok doktora nyitotta meg. ezután a tit közzgazdasági szakosztályai három éves tevékenységének tapasztalatairól előterjesztett beszámoló alapján a szakemberek megtárgyalták: milyen eredményeket értek el az elmúlt időszakban az emberek közzgazdasági ismereteinek gyarapításában, ezzel, hogyan segítették egyes konkrét közzgazdasági feladatok megoldását, a dolgozók széles tömegei marxista világnézetének kialakítását. népgazdaságunk általános fejlődéséről, ipari- agrárgazdaságtani és belkereskedelmi kérdésekről, a két világrendszer békés gazdasági versenyéről, a kgst működéséről és szerepéről, a szovjetunió, a szocialista-, a kapitalista- és a fejlődés útjára lépett, volt gyarmati országok gazdasági helyzetéről az 1961-től 1963-ig terjedő időszakban összesen 17.564 előadást rendeztek az országban.

a beszámoló megvitatása után a tanácskozáson határozatot hoztak a közzgazdasági ismeretterjesztés további feladatairól. eszerint a hallgatóság eddig is nagy érdeklődésének további fokozására újabb érdekes előadássorozatok tematikáját dolgozzák ki a különböző szabadegyetemek, tsz-, földművesszövetkezeti- és tanácsi akadémiák részvevői számára. a budapesti józsef attila szabadegyetemen a következő tanévben többek között „a népgazdaság irányításának és a vállalatok működésének egyes közzgazdasági és jogi kérdései,,, az adatszolgáltatás és az adatfeldolgozás mai rendszere és fejlődési irányai,,, valamint „a világgazdaság egyes kérdései a nemzetközi gazdasági szervezetek tevékenységének tükrében,, címmel indítanak új sorozatokat.

/folyt.köv./

16,24/m

- 29 -

16<sup>40</sup>  
P.

bb 49. /a hazai ... 1. folyt./ m

az ibusz-szal közösen megszervezik az „uj létesítmények nyomában„ című országjáró mozgalmat. ezeknek az utazásoknak a célja: a második öt éves tervben megvalósuló nagy beruházásainkat a helyszínen bemutatni az érdeklődőknek. fontos feladatként jelentette meg az országos választmány a népszerű közgazdasági ismeretterjesztő könyvek kiadásának fellelendítését. ennek érdekében pályázatot hirdetnek új típusú, egyszerű, közérthető formában megírt közgazdasági szakkönyvek elkészítésére.

a plenáris ülés végén megválasztották a tit közgazdasági országos választmányának új vezetőségét és a 4. országos tanácskozás küldötteit. /mtl/

---

bb 50. háromnapos tudományos ülésorozat a fertőző betegségekről

1 ms/gg/m/sr

1964. április 28.

kedden a semmelweis teremben háromnapos tudományos ülésorozat kezdődött, amelyet a fővárosi László kórház, és a fertőző betegségek orvosainak szakcsoportja hívott egybe. a megnyitáson nagy számban vettek részt a fertőző betegségek szakorvosai, a közegészségügy és járványtan szakemberei, laboratóriumi szakorvosok és más orvosi szakágazatok képviselői. a baráti országokból több mint negyven szakember vesz részt a tanácskozáson, köztük g.p. rudnev professzor, akadémikus moszkvából, j. procházka professzor prágából, j. ondracek professzor hradec královéből, j.w. ocklitz professzor és e.f. rissmann docens berlinből.

a tanácskozást dr. kalocsay kálmán professzor, a László kórház főorvosa nyitotta meg. ezután dr. vilmon gyula egészségügyi miniszterhelyettes mondott beszédet. hangsúlyozta:

- hazánkban az utolsó két évtized jelentős eredményeket hozott a fertőző betegségek ellen folytatott küzdelemben. számos rettegett betegség, mint a kolera, a himlő, a kiütéses tifusz, stb. remélhetőleg végleg eltűnt a fertőző-beteg osztályokról, egyre ritkább a tifusz, a diftéria megbetegedés és kiürültek a gyermekbénulásban szenvedők befogadására fenntartott, pavilonok. 1932-ben csaknem huszezer volt a diftéria-esetek és 1500-nál több a belőlük származó halálesetek száma. ma pedig soknak tartjuk az évenkénti 100-150 megbetegedést,

/folyt.köv./

62xx

16.30/-n

16.50

P.

-30-

bb 50. /háromnapos ... 1. folyt./ m

- a további harcot változott körülmények között és változó módszerekkel, de változatlan hevességgel kell folytatni. erre kötelez a kórokozók szinte korlátlan változékonysága és a megnövekedett nemzetközi forgalom, melynek következtében európába az utóbbi években többször hurcoltak be például himlő megbetegedéseket.

ezután dr. román józsef, a László kórház igazgató főorvosa a fertőző betegellátással kapcsolatban megállapította, hogy az elmúlt évben tovább fejlődött a fertőző betegségek elleni küzdelem. az egészségügyi minisztérium mint vezető kórházat, a fővárosi László kórházat bizta meg e téren a szakmai, kiképzési és továbbképzési feladatok összefogásával és irányításával.

a továbbiakban rámutatott, hogy nemcsak a fővárosban, hanem a megyei központokban is korszerűen felszerelt, tudományos színvonalon működő fertőző-betegosztályokra van szükség, amelyek a betegellátáson kívül biztosítják a szakorvosi konzultációt és a továbbképzést is.

a tanácskozás fő témája az életveszély és annak elhárítása a fertőző-kórház gyakorlatában. erről a leginkább veszélyeztetett csecsemők és kisgyermek vonatkozásában nagyszabású összefoglaló előadást tartott dr. farkas éva, a László kórház főorvosa. részletesen elemezte azokat a folyamatokat, amelyek életveszélyes állapotokhoz vezethetnek és rámutatott: rendkívül fontos, hogy az orvos késedelem nélkül meg tudja állapítani, milyen okból került a beteg életveszélyes helyzetbe és ennek megfelelően azonnal beavatkozzék.

dr. binder László főorvos a felnőttkori és öregkori fertőző megbetegedések okozta életveszélyes állapotokról, dr. Kovács Ferenc a légzés-bénultak kezelésében elért eredményekről, dr. augusztin vince főorvos pedig a röntgen-diagnosztika és kezelés lehetőségeiről tartott koreferátumot.

felkért hozzászólóként dr. Boda Domonkos professzor, a szegedi gyermekklinika igazgatója ismertette a László kórház tapasztalatait alapján a klinikán sürgős esetek ellátására megszervezett készenléti szolgálatot.

ezután számos előadás hangzott el a tanácskozás fő témájáról. szerdán kerül sor a külföldi vendégek előadásaira és szabadon választott témákról hangzanak el ismertetések. /mtl/

---

16-45/-n

-31

17.30  
P

bb.52 dobi istván üdvözlő távirata japán nemzeti ünnepe alkalmából

tné/m / zs

1964. április 28.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke táviratban fejezte ki jókívánságait nirohító császár születésnapja, japán nemzeti ünnepe alkalmából. /mti/

..

bb.53. 14 műszaki dolgozónak adták át a „közösségért,” kitüntető aranyjelvényt borsodban

vid/j/m fm

1964. április 28.

kedden kedves ünnepséget rendeztek a hazafias népfront borsod megyei bizottságának tanácstermében. a nemzetközi munkásosztály közelgő nagy ünnepe alkalmából 14 műszaki dolgozónak adták át a „közösségért,” kitüntető aranyjelvényt. ezek a mérnökök, tervezők és vízügyi szakemberek - a hazafias népfront műszaki akcióbizottságában - egy év alatt 40 kisebb-nagyobb falusi létesítmény építési tervét készítették el társadalmi munkában, és tanácsadással segítették a községfejlesztési tervek megvalósulását. így például tiszakeziben 50 férőhelyes óvodát, szögligeten klubhelyiséget, emődön politechnikai műhelyt, szuhogyban orvosi rendelőt, martonyiban pedig törpevizművet terveztek, s ezáltal több mint egymillió forintot takarítottak meg az érdekelt községek. /mti/

..

le

16.47/-n

1730

P

-32-

bb 37. /andrijan nykolajev ... 1. folyt./ m

a.nykolajev megismerkedett az egység életével, majd résztvett a tiszteletére rendezett repülőbemutatón. a kiváló szovjet űrhajós elismeréssel nyilatkozott a pilóták nagyszerű teljesítményéről, s hosszasan elbeszélgetett a gyakorlaton részt vett gépek vezetőivel.

ezt követően a. nykolajev csapatgyűlésen találkozott az alakulat katonáival. a gyűlésen beszédet mondott borbándi jános vezérőrnagy, honvédelmi miniszterhelyettes. örömeinek adott kifejezést, hogy nykolajev magyarországi tartózkodása során néphadseregünk egyik alakulatához is ellátogatott, majd emlékeztetett azokra a napokra, amikor nykolajev világraszóló űrrepülését végrehajtotta. a nagyszerű teljesítményt népünkkel együtt néphadseregünk tagjai is nagy örömmel, büszkeséggel, s nem kis izgalmossal kísérték. a szovjet űrrepülők teljesítményei, csakugy mint a szovjetuniónak a gazdasági, tudományos, műszaki és egyéb területeken elért sikerei a kommunizmust építő társadalom magasabbrendűségét bizonyítják - mondotta, majd a magyar és a szovjet nép testvéri barátságáról szólt.

ezután a. nykolajev szólt a katonákhoz. a szovjet nép, s a szovjet űrhajósok forró testvéri üdvözlését tolmácsolta.

- bár csak rövid ideje vagyok önök között - mondotta - máris nagyszerű teljesítményekkel ismerkedhettem meg. mint repülőnek, különös örömmre szolgáltak a megtekintett műrepülő gyakorlatok, szinte úgy éreztem magam, mintha újból repülőgép kormányánál ülnek.

emlékeztetett arra, hogy ő, és férfi űrrepülő társai repülőként kezdték pályájukat. utalt feleségére is: tyereskova ugyan korábban, szövődében dolgozott, de mielőtt űrrepülő lett, alapos repülőképzésben részesült, csakugy, mint a jövő űrhajósnője, akik ilyen kiképzéseken is megszerzik az űrhajózáshoz szükséges készséget, jártasságot.

a. nykolajev beszélt arról, is hogy az űrrepülőnek kiváló tulajdonságokkal kell rendelkeznie - többek között bátorsággal, szívóssággal, gyors felfogóképességgel - hogy sikeresen megoldhassa a reá váró nagy feladatokat, majd az űrrepülés néhány érdekesebb momentumát ismertette az űrhajó felbocsátásától földre éréséig. szólt arról is, hogyan jelentkeznek az űrhajóban a súlytalanság állapota, miként hat az emberi szervezetre. elmondotta, hogy az űrpilóták nagyjelentőségű tudományos kísérleteket hajtottak végre, feladatokat oldottak meg a világűrben.

/folyt.köv./

le

16.55/-n

1730

P

-33-

bb 37. /andrijan nyikolajev ... 2. folyt./ m

a továbbiakban rámutatott: a szovjet tudomány és technika rohamos léptekkel fejlődik a kozmikus térségek meghódításában is. a jövő űrrepüléséhez több személyes űrhajókat fognak építeni, amelyeknek utasai között tudós, mérnök, orvos is lesz. hangsúlyozta: a szovjetunióknak az űrkutatás terén elért eredményei a kommunizmust építő szovjet nép munkája nyomán születtek meg.

végül a szovjet és a magyar nép testvéri megbonthatatlan barátságáról szólt, majd további sikereket kívánt a katonáknak a kiképzésben, dolgozóinknak a szocializmus építésében.

délután a vendégek a helyi vezetők társaságában a kecskeméti kinizsi konzervgyárba látogattak. a kiváló űrrepülőt végvári istván igazgató, bartuc sándor párttitkár, kiss margit a szakszervezeti bizottság titkára és baracskai istván főmérnök fogadta. az üzem dolgozói virágcsokorral kedveskedtek a szovjet nép női fiának. a. nyikolajev a gyár művelődési termében szíves beszélgetést folytatott az üzem vezetőivel, s a dolgozók képviselőivel. végvári istván igazgató ismertette a 60 éves konzervgyár fejlődését. elmondta, hogy a gyár az alföld gyümölcs és zöldségtermékeit dolgozza fel. fejlődésére jellemző, hogy míg 1960-ban 360 millió forint értékű konzervárut készített, az idén már 440 millió forint értékű terméket állít elő. a kecskeméti konzerv ma már világmárka, a gyár termékei a világ minden tájára eljutnak. a termelés több mint háromnegyed részét exportálják.

ezután bartuc sándor párttitkár ismertette a gyárban működő tömegszervezetek tevékenységét, majd balogh ödön, a konzervüzem műszaki vezetője a gyár négyszeres szocialista nőbrigádjának kérését tolmácsolta a kiváló űrpilótának, járuljon hozzá, hogy a női munkacsapat a jövőben az ő nevét viselhesse. az űrhajós mosolyogva, szívesen teljesítette a kérést, s a brigád „nyomaték”, kedvéért munkanaplójába is beírta: „a nyikolajev brigádnak sok sikert jó egészséget kívánok munkájában, magánéletében... ezután a gyár dolgozói ajándékkal kedveskedtek az űrpilótának.

a. nyikolajev ezután megtekintette az üzemet, majd gyűlésen találkozott a gyár dolgozóival, akiknek soraiban a város más üzemének képviselői is ott voltak. a gyárudvaron felállított emelvény előtt mintegy ötezer dolgozó gyűlt össze. a nagygyűlést bartuc sándor párttitkár nyitotta meg, majd pap jános, a minisztertanács elnökhelyettese mondott beszédet.

/folyt.köv./

17.06/-n

1730

P.

-34-

bb. 51. ülést tartott a termelőség-tervezési tanács

t kz/ká/gy/bs

1964. április 28.

kedden, az édosz székházában ülést tartott a termelőség-tervezési tanács, hogy megvitassa a termelőség-tervezések 1963. évi gazdálkodásának legfontosabb tapasztalatait, s javaslatot dolgozzon ki a legjobb közös gazdaságok kitüntetéséről. résztvett az ülésen dobi istván, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke, a termelőség-tervezési tanács elnöke, losonczy pál, földművelésügyi miniszter, szirmai jeno a szövetség elnöke, erdei ferenc a hazafias népfront országos tanácsának főtitkára.

dobi istván vitaindító előadásában rámutatott többek között, hogy termelőség-tervezéseink fejlődése állandó és folyamatos, s abban a múlt év rendkívül kedvezőtlen időjárási viszonyai sem okoztak törést. a termelőség-tervezetek vállalni és teljesíteni tudják a népgazdasági munkamegosztásból rájuk eső feladatokat. mindenütt kialakult szövetkezeteink nagyüzemi gazdálkodási rendje, fejlődik a szervezettség és a fegyelem. szövetkezeti parasztságunk összessége megbirkózott 1963. rendkívüli gazdálkodási nehézségeivel, s elérte azt, hogy az őszi kalászosokban mutatkozó kiesés ellenére a szövetkezetekben, előzetes számítások szerint 8,5 százalékkal magasabb volt a halmozott bruttó termelési érték, mint 1962-ben. ugyanekkor növekedett a felhalmozás. a mezőgazdaság teljes termelési értéke - ugyancsak az előzetes adatok szerint - 4-6 százalékkal haladta meg az 1962-es értéket és ebből bőven kivette a részét a termelőség-tervezetek parasztsága. ezek az adatok, valamint elárulnak ebből, mennyi erő, szorgalom, találékonyság, bátorság, a föld és a foglalkozás iránti szeretet él parasztságunkban.

mezőgazdaságunk szocialista nagyüzemi átszervezésében sok hiba történt, politikai és gazdasági értelemben egyaránt - folytatta dobi istván -, de a hibákat törekedtünk kijavítani és ez nagymértékben sikerült is, ami pedig még hiba, annak is látjuk a kiigazítási módját. a kialakult szövetkezeti keretek, azok szocialista tartalommal való megtöltése biztosítja, hogy sikerrel oldjuk meg az összes gazdasági és szociális problémákat. egy és más dologban még kísérletezünk, vagy csak a kezdet kezdetén vagyunk, mert az állam áldozatkészségének határt szabnak az anyagi lehetőségek, mégis nyilvánvaló, hogy csak idő és becsületes munka kérdése a teljes elrendeződés, annak az állapotnak a bekövetkezése, amelyben parasztságunk, falusi népünk zavartalanul élvezi majd a szocializmus minden szépségét és örömét.

/folyt. köv./

17.25/-n

1811

P

-35-

bb 37. /andrijan nyikolajev ... 2. folyt./ m

a továbbiakban rámutatott: a szovjet tudomány és technika rohamos léptekkel fejlődik a kozmikus térségek meghódításában is. a jövő ürrepüléséhez több személyes űrhajókat fognak építeni, amelyeknek utasai között tudós, mérnök, orvos is lesz. hangsúlyozta: a szovjetunióknak az űrkutatás terén elért eredményei a kommunizmust építő szovjet nép munkája nyomán születtek meg.

végül a szovjet és a magyar nép testvéri megbonthatatlan barátságáról szölt, majd további sikereket kívánt a katonáknak a kiképzésben, dolgozóinknak a szocializmus építésében.

délután a vendégek a helyi vezetők társaságában a kecskeméti kinizsi konzervgyárba látogattak. a kiváló űrrepülőt végvári istván igazgató, bartuc sándor párttitkár, kiss margit a szakszervezeti bizottság titkára és baracskai istván főmérnök fogadta. az üzem dolgozói virágcsokorral kedveskedtek a szovjet nép nős fiának. a. nyikolajev a gyár művelődési termében szíves beszélgetést folytatott az üzem vezetőivel, s a dolgozók képviselőivel. végvári istván igazgató ismertette a 60 éves konzervgyár fejlődését. elmondta, hogy a gyár az alföld gyümölcs és zöldségtermékeit dolgozza fel. fejlődésére jellemző, hogy míg 1960-ban 360 millió forint értékű konzervárut készített, az idén már 440 millió forint értékű terméket állít elő. a kecskeméti konzerv ma már világmárka, a gyár termékei a világ minden tájára eljutnak. a termelés több mint háromnegyed részét exportálják.

ezután bartuc sándor párttitkár ismertette a gyárban működő tömegszervezetek tevékenységét, majd balogh ödön, a konzervüzem műszaki vezetője a gyár négyszeres szocialista nőbrigádjának kérését tolmácsolta a kiváló űrpilótának, járuljon hozzá, hogy a női munkacsapat a jövőben az ő nevét viselhesse. az űrhajós mosolyogva, szívesen teljesítette a kérést, s a brigád „nyomaték” kedvéért munkanaplójába is beírta: „a nyikolajev brigádnak sok sikert jó egészséget kívánok munkájában, magánéletében... ezután a gyár dolgozói ajándékkal kedveskedtek az űrpilótának.

a. nyikolajev ezután megtekintette az üzemet, majd gyűlésen találkozott a gyár dolgozóival, akiknek soraiban a város más üzemének képviselői is ott voltak. a gyárudvaron felállított emelvény előtt mintegy ötezer dolgozó gyűlt össze. a nagygyűlést bartuc sándor párttitkár nyitotta meg, majd pap jános, a minisztertanács elnökhelyettese mondott beszédet.

/folyt.köv./

17.06/-n

1730

P.

-34-

bb. 51. ülést tartott a termelőszövetkezeti tanács

t kz/ká/gy/bs

1964. április 28.

kedden, az édosz székházában ülést tartott a termelőszövetkezeti tanács, hogy megvitassa a termelőszövetkezetek 1963. évi gazdálkodásának legfontosabb tapasztalatait, s javaslatot dolgozzon ki a legjobb közös gazdaságok kitüntetéséről. résztvett az ülésen dobi istván, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke, a termelőszövetkezeti tanács elnöke, losonczi pál, földművelésügyi miniszter, szirmai jeno a szövosz elnöke, erdei ferenc a hazafias népfront országos tanácsának főtitkára.

dobi istván vitaindító előadásában rámutatott többek között, hogy termelőszövetkezeteink fejlődése állandó és folyamatos, s abban a múlt év rendkívül kedvezőtlen időjárási viszonyai sem okoztak törést. a termelőszövetkezetek vállalni és teljesíteni tudják a népgazdasági munkamegosztásból rájuk eső feladatokat. mindenütt kialakult szövetkezeteink nagyüzemi gazdálkodási rendje, fejlődik a szervezettség és a fegyelem. szövetkezeti parasztságunk összessége megbirkózott 1963. rendkívüli gazdálkodási nehézségeivel, s elérte azt, hogy az őszi kalászosokban mutatkozó kiesés ellenére a szövetkezetekben, előzetes számítások szerint 8,5 százalékkal magasabb volt a halmozott bruttó termelési érték, mint 1962-ben. ugyanekkor növekedett a felhalmozás. a mezőgazdaság teljes termelési értéke - ugyancsak az előzetes adatok szerint - 4-6 százalékkal haladta meg az 1962-es értéket és ebből bőven kivette a részét a termelőszövetkezetek parasztsága. ezek az adatok, valamint elárulnak abból, mennyi erő, szorgalom, találékonyság, bátorság, a föld és a foglalkozás iránti szeretet él parasztságunkban.

mezőgazdaságunk szocialista nagyüzemi átszervezésében sok hiba történt, politikai és gazdasági értelemben egyaránt - folytatta dobi istván -, de a hibákat törekedtünk kijavítani és ez nagymértékben sikerült is, ami pedig még hiba, annak is látjuk a kiigazítási módját. a kialakult szövetkezeti keretek, azok szocialista tartalommal való megtöltése biztosítja, hogy sikerrel oldjuk meg az összes gazdasági és szociális problémákat. egy és más dologban még kísérletezünk, vagy csak a kezdet kezdetén vagyunk, mert az állam áldozatkészségének határt szabnak az anyagi lehetőségek, mégis nyilvánvaló, hogy csak idő és becsületes munka kérdése a teljes elrendeződés, annak az állapotnak a bekövetkezése, amelyben parasztságunk, falusi népünk zavartalanul élvezi majd a szocializmus minden szépségét és örömét.

/folyt. köv./

17.25/-n

1811

P

-35-

bb. 51. /ülést tartott... 1. folyt./ gy

az időszerű feladatokról szólva rámutatott: 1963. őszén kivételesen jó időjárási viszonyok alakultak ki a mezőgazdasági munkára, s szövetkezeteink mindenütt messzemenően ki is használták ezt a lehetőséget, ha most körülnézünk a határban a tavaszi helyzetet is jónak mondhatjuk, az időjárás-okozta késést sok szövetkezet máris behozta, az őszi állapot az ország legnagyobb részében igen jónak mondható, a tavasziak vetésének előrehaladása is a lehető leggyorsabb ütemű.

előtérben álló fontos feladat a közös állatállomány fejlesztése, a meglévő állomány tartási viszonyainak javítása, az elkövetkező években, a szarvasmarhaállomány növelése érdekében, bizonyos mértékig kimélni kell a marhaállományt, viszont több sertést kellett adni a hazai piacokra, ehhez elengedhetetlenül szükséges a kocaállomány gyors növelése, a sertésenyésztés szaporulatának javítása, egészségtelen állapot, hogy a háztáji állatállomány - és azon belül elsősorban a tehénállomány - gyorsabban csökkent, mint ahogy a közös állomány növekedett, összefüggött ez részben a takarmánygondokkal, de azzal is, hogy sokan idegenkednek az állandó, rendszeres elfoglaltságot kívánó tehéntartástól, anélkül, hogy ennek népgazdasági hátrányaira gondolnának, pedig amikor az állam lehetőséget nyújtott a háztáji állattenyésztési lehetőségeinek jobb kihasználására, azzal bizonyos felelősséget is rakott az emberek vállára.

a sok nehézség közepette szövetkezeteink ügye nagy lépéssel haladt előre nemcsak a termelés értelmében, de a szövetkezeti szellemű gazdálkodásban is, előzetes adatok szerint a rendelkezésükre álló bruttó jövedelemből az 1962. évi 20 százaléknál 27,5 százalékra nőtt a felhalmozás aránya, negyedrésszel többet számoltak fel a fel nem osztható szövetkezeti alapra, a nagyobb jövedelemből több pénz jutott a szociális kulturális alapokra, a szövetkezetek többsége ma már rendszeresen kiegészíti a nyugdíjas tagok állami nyugellátását, az elmúlt évben történt meg először, hogy szövetkezeteink általában több jövedelmet adtak tagjaiknak, mint amennyit terveztek, a szövetkezeti tagok átlagos személyes jövedelme 11 százalékkal volt több, mint 1962-ben, a termelőszövetkezetek többségében helyesen alkalmaztak különböző módszereket, amelyek segítségével fokozni lehetett a tagok anyagi érdekelttségét, javult a vezetés színvonala, a demokratizmusra foridott nagyobb figyelem utján a belső szövetkezeti élet, s ahol korábban nem a rossz természeti adottságok, hanem az ilyenféle hibák okozták a nehézségeket, ma már ott is kedvező a fejlődés.

/folyt. köv./

17.30/-n

18<sup>15</sup>  
P

-36-

bb. 51. /ülést tartott ... 2. folyt./ gy

dobi istván előadását széleskörű vita követte, a felszólalók többsége beruházási - elsősorban építkezési és gépesítési - problémákat érintett, losonczi pál földművelésügyi miniszter az elhangzott megjegyzésekre válaszolva felszólalásában hangsúlyozta, hogy az eddigi termelőszövetkezeti építkezésekre rányomta a bélyegét az a körülmény, hogy gyorsan, s ezzel együttjáróan eleve bizonyos minőségi engedményekkel kellett gondoskodni a közös állatállomány elhelyezéséről, a következő időszakban viszont már elsőrendű követelmény lesz a korszerűség és az időtállóság, csak olyan épülettípusokat engednek építeni, amelyek többéves gyakorlatban beváltak, gépesíthetők, s minden tekintetben megfelelnek a korszerű nagyüzemi állattenyésztés követelményeinek, a gépgyártás és az alkatrészellátás hibáinak előtérbe kerülését természetesen hozta magával az a körülmény, hogy most már közvetlenül a termelőszövetkezetek vásárolják és üzemeltetik a gépeket, kritikusan nézik a minőséget is és jobban itélik meg használhatóságát is, ennek mindenképpen éreztetnie kell hatását a gépgyártásra, az igények és a termelők véleménye alapján máris megszüntették néhány nem szerencsés konstrukcióju gép gyártását.

misi sándor a kisz központi bizottságának osztályvezetője felszólalásában rámutatott, hogy a szövetkezetek többségében még nem végeznek tervszerű munkát azért, hogy falun tartsák a fiatalokat, az anyagi számítását legtöbbször már megtalálja, a következőkben az lenne a fontos, hogy a szociális-kulturális alap ésszerűbb felhasználásával más vonatkozásban is biztosítsák számukra, hogy jól érezzék magukat, a fiatalok készségére, érdeklődésére utal, hogy az elmúlt évben 125 000-en vettek részt a különböző ifjúsági versenyekben.

az ülés dobi istván zárszavával ért véget./mti/

..

17.35/-n

18<sup>15</sup>  
P

-37-

bb 54. faluszépitési ankét veszprémben

vid/j/m/fm

1964. április 28.

a veszprém megyei tanács végrehajtó bizottsága, a hazafias népfronttal és a közalkalmazottak szakszervezetével közösen kedden faluszépitési ankétot rendezett veszprémben. az ankéton - amelyen dr. bodogán jános, a megyei tanács vb. elnöke mondott megnyitó beszédet, - sinka jános, az építésügyi minisztérium szakigazgatási főosztályának helyettes vezetője tartott vitaindító beszámolót.

a több mint 300 részvevő - tanácsi vezetők, pedagógusok, népfront-aktivisták - megvitatták, hogyan alakítsák ki az új falu külső arcát. többen is beszéltek a balaton menti és bakonyi falvak jellegzetes képének védelméről, az új létesítményekkel kapcsolatos esztétikai követelményekről. több kifogás hangzott el a falvak rendezetlenségéről, köztisztasági problémáiról. a felszólalók hangoztatták, hogy a települések adottságait, ősi hagyományait tekintetbe kell venni. s felhívták a figyelmet a régi házak, jellegzetes épületek gondozásának fontosságára, a tisztaság és a rend fenntartására. többen beszámoltak arról, hogy a lakosság támogatásával megyeszerte vízművek, utak - és járdák, parkok és művelődési házak épültek. veszprém megye településeinek fejlesztését évente mintegy tízmillió forint értékű társadalmi munkával segíti a lakosság. /mti/

---

bb 55. rostocki küldöttség debrecenben

vid/j/m/fm

1964. április 28.

a debreceni kossuth lajos tudományegyetem vendégeként öt napig debrecenben tartozkodott a rostocki egyetem küldöttsége. a vendégek elsősorban a debreceni egyetem szakszervezeti bizottságának munkáját tanulmányozták. résztvettek az egyetemi napok rendezvényein, ellátogattak az orvostudományi egyetemre és az agrártudományi főiskolára is, amelyek szintén testvéri kapcsolatban állnak a rostocki tudományegyetemmel. /mti/

---

bb 56. a magyar televízió közvetítése andrijan nyikolajev sajtókonferenciájáról

i s/gk/m/fm

1964. április 28.

a magyar televízió április 29-én, szerdán 15.30 órai kezdettel helyszíni közvetítést ad a hazánkban tartózkodó andrijan nyikolajev úrhajós alezredes sajtókonferenciájáról. a szovjet vendég a magyar sajtó házában találkozik az újságírókkal. /mti/

---

-38-

17.41/-n

18h

P

bb 57. magyar és ndk mezőgazdasági szakemberek széleskörű tapasztalatcseréjére kerül sor a következő hónapokban - több ezer magyar látogatót várnak markkleebergbe, önálló kiállítással vesz részt az ndk a budapesti mezőgazdasági kiállításon

t sz/tné/m/ki

1964. április 28.

kedden a német demokratikus köztársaság budapesti nagykövetségének kereskedelempolitikai osztályán günter kötteritzsch, a markkleebergi mezőgazdasági kiállítás igazgatóhelyettese tájékoztatta a magyar sajtó képviselőit a június 7-én nyíló markkleebergi mezőgazdasági kiállításról és az ndk részvételéről a budapesti őszi mezőgazdasági kiállításon.

- az egy hónapon át tartó markkleebergi mezőgazdasági kiállításon, amelyet most 12. alkalommal rendeznek meg, 140 hektárnyi területen ismerkedhetnek meg a látogatók az ndk mezőgazdaságának eredményeivel és a mezőgazdaság fejlesztési tervekkel. a kiállításon a kgst országok széleskörű tapasztalatcseréjére kerül majd sor és magyarországról is több ezer mezőgazdasági szakértőt várnak. az ndk és a baráti országok ipara 1200 mezőgazdasági géptípust mutat be, köztük megtalálható majd az ndk 35 új konstrukciója, nagy érdeklődésre tart számot a kiállításon az a rész, ahol megismertetik, hogyan szerveznek meg és gépesítenek 2000. szarvasmarha tenyésztésére, valamint 32.000 sertés hizlalására alkalmas gazdaságokat.

nagy teret kap majd a kiállításon a mezőgazdaság gépesítésének, illetve automatizálásának bemutatója. az ndk időszerű mezőgazdasági problémáit a kiállításon most első ízben új módon, átfogóan szemléltetik egy gazdaság, a dahleni walter utbricht tsz példáján. megismertetik, hogyan vált ez a gazdaság mintauzemmé és hogyan kívánják tovább fejleszteni a szocialista mezőgazdaság lehetőségeinek jobb kiaknázása érdekében. a kiállítást előreláthatólag háromnegyed millió szakember tekinti majd meg és nagy számban vesznek részt a különböző szakmai tanácskozáson, gyakorlati bemutatókon.

a magyar és az ndk belső mezőgazdasági szakemberek sokoldalú tapasztalatcseréjére ad majd alkalmat a markkleebergi kiállításon kívül a budapesti 65. magyar mezőgazdasági kiállítás, - amelyen az ndk ezúttal is képviselteti magát. részt vesz a kgst országok együttes technológiai bemutatóján, ahol 42 különböző géptípussal szerepel. ezenkívül önállóan 1000 négyzetméternyi alapterületen külön gépbemutatót is rendez, 26 új gépet és munkaeszközt pedig két pest-környéki gazdaságban a gyakorlatban próbálhatnak ki a szakértők az őszi mezőgazdasági kiállítás idején. a gépkiállításon kívül részt vesz majd az ndk budapesten a takarmány- és a mezőgazdasági műszerbemutatón, ez utóbbin egy traktorvizsgáló szervizt ismertet. /mti/

---

17.46/-n

18h

P

-39-

ℓ

bb.58. kollányi ágoston filmje ezüst érmet nyert buenos-airesben

i s/gk/m fm

1964. április 28.

a buenos-aires-i nemzetközi játékfilmfesztivállal egyidőben megrendezték a tudományos filmek versenyét is. a seregszemlén szép magyar siker született. kollányi ágoston kossuth-díjas filmrendező „mint cseppben a tenger”, című kisfilmjét ezüst - éremmel tüntették ki./mti/

..

bb.59. indonéz nőküldöttség érkezett budapestre

k fe/tr/m/zs

1964. április 28.

a magyar nők országos tanácsának meghívására kedden indonéz nőküldöttség érkezett budapestre. a delegáció tagjai kényelmes itt-tartózkodásuk alatt a magyar nőmozgalom tevékenységét tanulmányozták./mti/

..

bb.61. kijevi professzorok látogatásai a debreceni tudományegyetemen

vid/j/m/fm

1964. április 28.

a kijevi sevcsenko tudományegyetem hazánkban tartózkodó két professzora, n.i. kovancov, a geometriai tanszék vezetője és m. p. goncsarenko, a dialektikus és történelmi materializmus tanszék vezetője, debreceni tartózkodása során látogatást tett a kossuth lajos tudományegyetem több intézetében és tanszékén. kedden a vendégeket dr. némedi lajos és dr. woynárovich elek, a kossuth lajos tudományegyetem rektorhelyettesei fogadták, s megbeszéléseket folytattak a kijevi és a debreceni tudományegyetem további együttműködéséről./mti/

le

..

17.50/-n

.40-

18<sup>45</sup>

P.

bb 60. megkezdődtek az „ahogy tetszik”, és az „agónia”, próbái

i fe/gk/m/fm

1964. április 28.

a madách színházban és kamaraszínházában megkezdődtek az idei évad utolsó bemutatóinak próbái. vámos lászló rendezésében a madách színház társulata shakespeare: ahogy tetszik című darabját viszi színre május 30.-án. a díszleteket jánosa lajos, a jelmezeket köpeczi boócz istván tervezi. a főbb szerepeket gábor miklós, béres ilona f.h., lőte attila, zenthe ferenc, tordy géza, gombos katalin, csürös karola, árva jános, továbbá gyurkovics zsuzsa alakítja, aki több mint két év után tért vissza a német demokratikus köztársaságból.

a madách kamaraszínház krlezsának, a híres jugoszláv írónak, a glembay ltd. című ciklushoz tartozó „agónia”, című drámáját mutatja be. a darabot bojan sztupica, a neves belgrádi rendező állítja színpadra, aki annak idején a glembay ltd. nagy-sikerű dráma színrevitelével ért el emlékezetes sikert a nemzeti színházban. a jugoszláv vendégrendező maga tervezi a jelmezeket és a díszletet is. a közönség a főbb szerepekben tolnay klárit, ajtay andort, bessenyi ferencet és ilosvay katalint látja majd. a darab premierjére május 29.-én kerül sor./mti/

..

bb 62. átvették a minisztertanács és a szot vörös vándorzászlóját az ém gép- és felvonószerelő vállalat dolgozói

k sb/lk/m/ki

1964. április 28.

az építők szakszervezetének dózsa györgy uti székházában kedden délután kilián józsef, az építésügyi miniszter első helyettese átadta a minisztertanács és a szot vörös vándorzászlóját az ém. gép- és felvonószerelő vállalat dolgozóinak. a kitüntetett zászlót kishalvi istván, a vállalat igazgatója vette át. az ünnepségen megjelent katona imre, a 6. kerületi pártbizottság titkára és szalontai lajos, az építő-, fa- és építőanyagipari dolgozók szakszervezetének titkára./mti/

..

bb 63. katolikus papok békegyűlései

vid/j/m/fm

1964. április 28.

kedden szekszárdon gyűlést tartott a tolna megyei római katolikus papok békebizottsága. a megjelenteket szabópál antal, a megyei tanács vb. elnöke tájékoztatta tolna megye gazdasági és társadalmi életének időszerű kérdéseiről. a gyűlésen résztvett és felszólalt dr. beresztóczy miklós c. prépost az országos béketanács katolikus bizottságának főtítkára, az országgyűlés alelnöke is.  
/folyt.köv./

le

17.57/-n

-41-

18<sup>45</sup>

P.

bb 63. /katolikus ... 1. folyt./ m

a szabolcs-szatmár megyei katolikus papok békebizottsága ugyancsak kedden tartott gyűlést nyíregyházán. a gyűlésen lipkovich károly főiskolai tanár ismertette a leszerelési hónap eseményeit a nemzetközi helyzet alakulását. /mti/

---

bb 64. a fejér megyei képviselőcsoport ülése

vid/j/m/fm

1964. április 28.

kedden a székesfehérvári villamossági-, televízió- és rádió-készülékek gyárában tartott ülést a fejér megyei képviselőcsoport. az ülésen megjelent dr. horgos gyula kohó- és gépipari miniszter és bakonyi sebestyén endre, az országos tervehivatal elnökhelyettese. a képviselőket papp istván, a vtrgy vezérigazgatója tájékoztatta székesfehérvár híradástechnikai iparának helyzetéről. utána kerkai andorné, a képviselőcsoport elnöke beszámolt az országgyűlés állandó bizottságainak munkájáról. /mti/

---

bb 67. átadták a minisztertanács vándorzászlaját a hafém ktsz-nek

t sz/fm/m/szf

1964. április 28.

kedden délután az elzett vasárnap gyár művelődési termében rendezett ünnepségen adta át dr. gál tivadar, a minisztertanács titkárságának vezetője a háztartási és fémtömegcikk-készítő ktsz-nek a minisztertanács vándorzászlaját. a hafém ktsz dolgozóinak nevében szirtes tivadar elnök vette át a zászlót. /mti/

---

18.00/-n

18<sup>45</sup>

P.

-42-

le

bb.66. günther thole előadása veszprémben  
vid/j/m/szf

1964. április 28.

a hazánkban tartózkodó dr. günther thole, a walter ulbricht akadémia világgazdaságtani intézetének igazgatója kedden veszprémet kereste fel és a nehézvegyipari kutató intézetben nagy érdeklődéssel fogadott előadást tartott. a neves szakember ismertette a német demokratikus köztársaság vegyiparának helyzetét és a kgst keretében kialakult tudományos együttműködést. az előadáson a vendéglátó kutató intézet munkatársain kívül részt vettek a magyar ásványolaj- és földgáz- kísérleti intézet, valamint a veszprémi vegyipari egyetem kutatói és oktatói kara.

az előadást széleskörű vita követte. /mti/

---

bb.68. zászlóátadás a budapesti harisnyagyárban

t sz/tm/szf/m szf

1964. április 28.

a budapesti harisnyagyárban kedden megrendezett ünnepségen lehr ferenc könnyűipari miniszterhelyettes, a szaktanács nevében pedig tóth anna, a textilipari dolgozók szakszervezetének főtítkára nyújtotta át a gyár dolgozóinak a minisztertanács és a szot vörös vándorzászlaját, amelyet horváth istván vezérigazgató vett át. /mti/

---

bb.69. a magyar-belga kulturális egyezmény

k/tf/m/fm

1964. április 28.

megtárgyalására brüsszelbe utazott pataki jános, a kulturális kapcsolatok intézetének főtítkára és dobossy lászló, az eötvös loránd tudományegyetem docense. /mti/

---

18.05/-n

18<sup>45</sup>

P.

-43-

le

bb 37. /andrijan nyikolajev ... 3. folyt./ m

bevezetőben arról az ószinte örömről, szeretetről szólt, amellyel kecskemét város dolgozói körülveszik híres vendégüket. - az igaz barátságnak ez a megnyilvánulása egyaránt szól a világűr meghódító pilótának, a szovjet űrhajósegység parancsnokának és a szovjet embernek, aki az egész szovjet nép nagyszerű tulajdonságait testesíti meg, s akit szovjet testvéreink és barátaink képviselőjeként köszöntünk hazánkban.

utalt arra, hogy a szovjet űrrepülő teljesítményei az egész világ érdeklődését az űrkutatásra irányították. az emberek milióiban ébredt fel a kívánság, hogy megismerjék az űrkutatás titkait. a tudomány és a természet legkülönbözőbb ágainak - a sok között - a fizikának, a kémiának, a matematikának, a csillagászatnak, az űrvostudománynak, a nehéz-, a könnyű- és a vegyipari termelésnek - és hozzátehetjük: az élelmiszeriparnak is - nagyarányú és pontos össz munkája volt szükséges ahhoz, hogy az ember egy kis kabinban biztonságosan száguldhasson a világűrben, urrá legyen a természet törvényein, épségben, pontosan az előre meghatározott helyen térjen vissza a földre. ma már nem vitathatja senki a szovjetunió elsőségét a világűr meghódításáért folyó harcban. ezzel a szovjet tudomány és technika az űrkorszak megnyitására elévülhetetlen dicsőséget szerzett.

- a szovjetunió hatalmas ipari állam, amely a kommunista pártja vezetésével nagy eredményeket ért el a kommunizmus anyagi, technikai bázisának megteremtésében, a dolgozók életszínvonalának emelésében - folytatta. vezető helyet foglal el a világűr meghódításában, a rakétatechnika és az atomipar létrehozásában a tudomány és technika számos más területén.

a továbbiakban ószinte elismeréssel beszélt a szovjet űrhajósok - köztük a felejthetetlen űrrendevu résztvevőinek - nagyszerű teljesítményeiről, nyikolajev és társai helytállásáról.

- a szovjet emberek nagyszerű hőstettei után mindenki számára nyilvánvalóvá vált, hogy a szovjetunió a rakétatechnikában is messze megelőzte a legfejlettebb kapitalista országot, az amerikai egyesült államokat.

- sok ember fejében fordult meg a gondolat, sokat beszéltek és irtak arról, hogy a szovjetunió ezt a rendkívüli ütőerőt - adott esetben - romboló és pusztító eszközök pontos célbajuttatására is fel tudná használni. ezért még nagyobb tisztelettel és megbecsüléssel köszöntik milliók és milliók azt, hogy a szovjetunió a legfélelmetesebb fegyverzet birtokában is következetes, ószinte, a világ valamennyi népének létérdekét képviselő békepolitikát folytat: a nemzetközi fórumokon sorra terjeszti elő enyhülést célzó javaslatait és kezdeményezéseit, amelyek a népek iránti szeretetet, az emberiség sorsáért való aggodalmat és felelősségérzetet tükrözik.  
/folyt.köv./

18. 10/-n

184E

-44-

bb.70. gottfried von einem osztrák zeneszerző nyilatkozata  
„danton halála,, című operájának szegedi bemutatójáról

vid/j/m/fm

1964. április 28.

a szegedi nemzeti színházban április 29-én, szerdán hazánkban először mutatják be gottfried von einem „danton halála,, című operáját. a neves osztrák zeneszerző, a bécsi konzertáhus igazgatója ebből az alkalomból ellátogatott hazánkba, s kedden megtekintette a főpróbát. vaszy viktorral, a szegedi színház igazgató- karnagyával és versényi ida rendezővel többször is megbeszélték az előadás részleteit.

gottfried von einem a próbák szünetében a következőket mondta az mti munkatársának:

„danton halála,, című operám megírásához 1944-ben, a hitler elleni merényletben résztvevők pere után kezdtem hozzá, és egy másik per, a nürnbergi előtt fejeztem be. e két esemény, amelyek időpontjai között operám megszületett, - szoros kapcsolatban áll azokkal a gondolatokkal, amelyeket a mű az egyén és a nép, a diktatura és a forradalom eszméivel kapcsolatban tartalmaz. úgy érzem, a büchner-drámára irt operámban nagyobb szerep jut a tömegnek, mint a prózai előadásban. ezzel azt kívántam hangsúlyozni, hogy a történelemben a népnek, a tömegnek jóval nagyobb a jelentősége, mint az egyénnek. boris blacher zeneszerzővel, mestereimmel, akivel együtt irtuk a librettót, az eredeti dráma szövegét kiegészítettük büchnernek a barátaihoz irt leveleiből vett idézetekkel. e változtatások elősegítették a mű mondanivalójának mélyebb kifejtését.

- a szegedi opera felkészülését a bemutatóra egészen kiemelkedőnek tartom - mondotta a továbbiakban. - olasz, német, belga és természetesen osztrák színpadokon láttam már operámat, véleményem szerint azonban a szegedi együttes felveszi velük a versenyt. az itteni művészek ragyogó felkészültségükkel bármely nemzet színpadán sikerrel adhatnák elő operámat.

a neves osztrák zeneszerző a továbbiakban elmondotta, hogy szeptemberben hamburgban mutatják be újabb operáját, amelyet egy komédia témájára komponált. örömet fejezte ki, hogy magyarországon mind több osztrák, ausztriában pedig mind több magyar szerző művét láthatja mostanában a közönség. ez is jelzi a két ország kulturális kapcsolatainak erősödését./mti/

18. 15/-n

184E

P

..

-45-

le

bb 37. /andrijan nyikolajev ... 4. folyt./ m

- amikor a szovjet ürrepülők - közöttük nyikolajev elvtárs - uttörő teljesítménye, sikersorozata magára vonta a világ osztatlan érdeklődését és elismerését, az imperialista államok vezetői kénytelenek voltak elismerni a szovjet tudomány és technika hatalmas fölényét, hozzájárulni a szovjetunió kormányának több fontos, a világbékét közelebb-hozó kezdeményezéséhez.

- kedves nyikolajev elvtárs!

a kecskeméti konzervgyár - amelynek dolgozói most szeretetük ezer megkapó megnyilvánulásával üdvözlük önt körükben - mezőgazdaságunk termékeit dolgozza fel és küldi szét a világ minden részébe. ennek a gyárnak a története híven beszél mindarról, ami országunkban végbement azóta, hogy csaknem két évtizeddel ezelőtt a szovjetunió felszabadította népünket. a párt vezetésével vívott nagy harcok eredményeként létrejött és megdönthetetlenül szilárd a dolgozók hatalma. a szocializmus győzelme hazánkban elérhető közelségbe került, csak a szocialista társadalmi rendszerünk tette lehetővé, hogy a magyar ipar 1963-ban ötször annyit termelt, mint 1938-ban, s a nemzeti jövedelem pedig ugyanezen idő alatt háromszorosára növekedett. nagyot fejlődött országunkban a közoktatás, amit mi sem bizonyít jobban, minthogy a felszabadulás óta az érettségizettek aránya két és félszeresére, az egyetemet végzettek aránya majdnem háromszorosára emelkedett.

itt kecskeméten is nagy változások történtek 19 év alatt, örökre eltűnt az az idő, amikor ebben az üzemben napi 12 órás hajszában, 12 filléres órabérért dolgoztak a munkások és munkásnők. mit törődtek akkor az urak a dolgozók bajaival, egészségével?! amikor most kedves vendégünk a gyűlés előtt megtekintette a gyárat, láthatta a modern egészségügyi és szociális létesítményeket. régen csupán néhány műszaki ember irányította a termelést, most egyre szaporodik itt a dolgozó mérnökök és technikusok száma. mutatója ez annak, hogy győzött és fejlődik egyre tovább egész országunkban a dolgozó nép kulturális forradalma! s a gyárnak ez a fejlődése még csak a kezdetet, az első lépéseket jelzi, éppen úgy, ahogyan egész hazánk a rohamos fejlődés útján halad előre, amikor a szocializmus teljes felépítésén fáradozunk. mezőgazdaságunkban is győztek a szocialista termelési viszonyok, és ez a történelmi fontosságú fordulat népünk - közelebbről a gyár dolgozói - előtt is nagyszerű, új perspektívát nyitott.

kedves nyikolajev elvtárs!

nagyon örülünk, hogy közöttünk van, örömiünk csak akkor lenne nagyobb, ha kedves feleségét, a világ első űrhajósnőjét, az általunk is annyira nagyrabecsült hős szovjet asszonyt, valentyina nyikolájeva - tyereskovát is itt üdvözölhetnénk.  
/folyt.köv./

18.22/-n

-46-

1945

P

1841

bb 37. /andrijan nyikolajev ... 5. folyt./ m

az olyan világhírű embereknél mint amilyenek önök, nincsenek családi titkok, s így mindenki ismeri az okát annak, hogy kedves felesége miért nem jöhetett el hozzánk. úgy gondolom, hogy a gyűlés minden résztvevőjének érzését is tolmácsolom, amikor nevükben is megkérem, adja át nyikolájeva tyereskovának forró üdvözlőnkét és szívből fakadó jókívánságainkat. reméljük, nem sok idő múlva meglátogatnak minket, s akkor már űrhajós családot üdvözölhetünk hazánkban.

mégegyszer: minden jót, drága nyikolajev elvtárs! kívánjuk, érezze magát továbbra is jól testvérei és barátai, a magyar dolgozók körében!

pap jános nagy tetésszel fogadott beszéde után az egybegyűltek viharos tapsa közben. a. nyikolajev szólt a nagygyűlés résztvevőjéhez.

- kedves magyar barátaim! engedjék meg, hogy átadjam önöknek a szovjet nép forró testvéri üdvözlőjét, s vele együtt barátaim, a szovjet űrhajósok jókívánságait. szeretetteljes baráti üdvözlőjét küldi valentyina vlagyimirovna is, aki most nem tehetett eleget a meghívásnak, s nem látogathatott el az önök nagyszerű országába.

- engedjék meg, hogy mind a magam, mind barátaim, a szovjet űrhajósok nevében sok sikert kívánjak önöknek a szocialista társadalom építésében, s jó egészséget, sok boldogságot valamennyiüknek.

- itt is köszönetet akarok mondani az önök kormányának a meghívásért, amely lehetővé tette számomra, hogy gyönyörű vendégszerető országukba látogassak. fogadják szívből jövő hálás köszönetemet az itt tapasztalt meleg, baráti fogadtatásért.

- népeinket, magyarország népét és a szovjetunió népét megbonthatatlan barátság szálai fűzik össze. céljaink és terveink azonosak, az önök sikerei a szovjet nép sikerei is, az önök eredményei az egész szocialista világrendszer eredményei is. ugyanígy azok az eredmények, amelyeket mi a szovjetunióban a világűr kutatásában elértünk, a szocialista tábor országai, közöttük a magyar nép eredményei is. minél inkább elmélyül népeink barátsága, annál erősebbek és hatalmasabbak leszünk, s országaink népeinek élete is boldogabb lesz.  
/folyt.köv./

18.32/-n

-47-

1945

P

lc

bb 37. /andrijan nyikolajev ... 6. folyt./ m

- mint már mondtam, céljaink, feladataink közösek, s váll-  
vetve harcolunk a közös cél eléréseért, a kommunizmus világmé-  
retű győzelméért. nem is kell erről bővebben szót ejteni, in-  
kább a tetteink beszéljenek. mindenki tudja például, hogy első-  
nek a szovjetunió bocsátott fel űrrakétát a kozmoszba, szovjet  
ember emelkedett elsőnek a világűrbe, szovjet nő volt elsőként  
részese űrrepülésnek. mindez és hasonló, cáfolhatatlan tények  
egész sora bizonyítja a szocialista társadalmi rendszer, a szo-  
cialista népgazdaság fölényét a kapitalista rendszerrel szemben.

- amikor az űrrepülésre készültünk, csoportunkhoz egy leány-  
csoportot is vezényeltek. a leányok velünk együtt kezdték a fel-  
készülést az űrrepülésre. gyárunk dolgozóinak túlnyomó többsége  
nő, ezért elmondom, talán érdeklí őket, hogyan készültek koz-  
moszbeli utjukra a szovjet nők. meg kell mondanom, nem volt  
semmiféle engedmény, a leányok ugyanugy készültek, mint mi.  
ugyanazokat a nehézségeket kellett elviselniük az előkészületek  
során mint nekünk, férfiaknak. repülőfelkészülésük is azonos volt  
a miénkkel, korszerű nagysebességű gépeken tanulták meg a repü-  
lést. emellett rendkívül alapos elméleti kiképzésben is része-  
sültek az űrhajósjelölt lányok. komoly edzéseken vettek részt,  
s alapos orvosi vizsgálaton estek át. az edzés minden fajtáját  
kitűnően bírták, s őszintén be kell vallanom: igazuk van az or-  
vosoknak, akik szerint a női szervezet jóval szívósabb a férfiaké-  
nél, számos esetben jobban el tudja viselni a megpróbáltatásokat.  
ilyen alapos edzés után valentyina vlagyimirovna kitűnően megáll-  
ta a helyét, s becsülettel végrehajtotta a párt és a kormány  
által rábízott feladatot.

a kozmikus térség „helyszini”, tanulmányozása csak nemrég  
kezdődött el, de a kutatás nyilván nem áll meg a közvetlenül a  
földet körülvevő térség tanulmányozásánál. az űrhajósok feltét-  
lenül tovább repülnek majd a holdra, s tanulmányozzák naprendsze-  
rünk többi bolygóját is. nem kis feladat lesz ez, hiszen a marsra  
- repüléshez hét hónapra van szükség. az ilyen bolygóközi repü-  
lések végrehajtására nagyteljesítményű kozmikus hajókat kell majd  
építeni. ezekben a hatalmas méretű űrhajókban már nemcsak koz-  
monauták - űrhajósok - lesznek, hanem mérnökök, orvosok, tudósok  
is. ne szomorodjanak el a fiatal lányok, ezekben az űrhajókban  
nők is lesznek majd, hiszen hatalmas lenne odafent az élet nélkü-  
lük - tette hozzá nagy derűltséggel és taps közben a nyikolajev.

- a kozmikus térség kutatása „űrfeladataink”, megoldása  
érdekében nagyon bonyolult programot kellett végrehajtanunk.  
bizony, naponta 16 órát is dolgoztunk. tapasztalataink szerint  
a „kettős műszak”, után a világűrben ugyanugy elalszik az ember,  
mint a földön.

/folyt.köv./

18.38/-n

1945  
P.

-48-

le

bb 37. /andrijan nyikolajev ... 7. folyt./ m

egy perccel sem ajánlatos azonban a kelleténél tovább aludni,  
mert kellemetlen meglepetés érheti az embert. egyszer nyolc  
perccel tovább aludtam, s a szovjetunió területe helyett ka-  
nada felett ébredtem fel - mondta nagy derűltséggel közben. ért-  
hető ez, ha figyelembe vesszük, hogy az űrhajó másodpercenként  
mintegy nyolc kilométer utat tesz meg, másfél óra alatt pedig  
körülrepüli a földet. meggyőződésünk szerint nincs messze az  
idő, amikor olyan óriási teljesítményű űrhajók is lesznek,  
hogy nemcsak a jól felkészült, edzett kozmonauták, hanem mások  
is felmehetnek majd a világűrbe. egyelőre azonban az a helyzet,  
hogy amilyen csodálatos látványt nyújt földgolyónk az űrhajóból  
nézve, ugyanolyan bonyolult dolog a visszatérés a földre. a  
jövőben olyan űrhajókat kell építeni, amelyekkel a sűrűbb lég-  
rétegeken való áthaladás kevesebb igénybevételt, kevesebb meg-  
terhelést jelent az emberi szervezet számára.

- befejezésül még egyszer hálás köszönetet mondok a szívé-  
lyes baráti fogadtatásért, ~~szóval~~, s nagyon sok sikert,  
minden jót kívánok valamennyiüknek - mondta nyikolajev.

a résztvevők nagy tetszéssel, hosszantartó tapsal fogadták  
az űrpilóta beszédét.

a gyűlés az internacionálé hangjaival ért véget, majd a  
nyikolajev szívélyes bucsut vett a vendéglátó üzem dolgozóitól,  
vezetőitől, s visszatért a fővárosba. /mti/

...-

~~bb 75. szakszervezeti delegációk elutazása és érkezése a május  
elsejei ünnepségekre~~

k tné/m/fm

1964. április 28.

a május 1-i ünnepségekre kedden újabb szakszervezeti delegá-  
ciók utaztak el hazánkból: mongóliába harangozó ede, a szot bér-  
és munkaügyi osztályának vezetője, a német demokratikus köztár-  
saságba magyar gyula, a szakszervezetek vas megyei tanácsának ve-  
zető titkára, és bulgáriába reszégi ferenc, az építő szak-  
szervezete elnökének vezetésével.

ugyancsak kedden érkeztek hazánkba a kínai és a mongóliai  
szakszervezetek küldöttelei. /mti/

...-

18.45/-n

1945

P

-49-

le

bb.65. az erdészet kitüntetett gazdasági és üzemi

i cs/hné/m/ká

1964. április 28.

az országos erdészeti főigazgatóság kollégiuma, az illetékes szakszervezetek elnökségével egyetértésben az 1962-1963. gazdasági évben végzett jó munkájukért a mecseki állami erdőgazdaságot, továbbá a szolnok megyei, a balatonfelvidéki, a nyírségi állami erdőgazdaságot, valamint a ládaipari vállalatot élüzem címmel, vándorzászlóval, oklevéllel és a vele járó pénzjutalommal tüntette ki. további három erdőgazdaságot, három faipari és két erdőgazdasági ipari vállalatot dicséretben részesített./mti/

..

bb.71. nagykövetségi rangra emelik a magyar-olasz diplomáciai képviselőket

k/m/sr

1964. április 28.

a magyar népköztársaság és az olasz köztársaság kormánya megállapodott, hogy diplomáciai képviselőiket nagykövetségi szintre emeli. az elnöki tanács agrément-t adott dr. paolo vita-finzi olasz nagykövet részére./mti/

..

bb.72. magyar-lengyel barátsági napok békés megyében

vid/j/m/fm

1964. április 28.

a leszerelési hónap alkalmából magyar-lengyel barátsági napokat rendez békés megyében a hazafias népfront. kedden békéscsabára érkeztek a lengyel olvasóterem munkatársai, jan j. bystrzycki igazgató vezetésével. a vendégek ellátogattak a füzesgyarmati vörös csillag tsz-be, majd este résztvettek a füzesgyarmati művelődési otthonban rendezett béke-gyűlésen.

szerdán békéscsabán fotókiállítás nyílik a lengyel nép életéről majd balassi bálint művelődési házban magyar-lengyel barátsági estet tartanak./mti/

..

18.49/-n

-50-

1970

P

bb.73. ilja ehrenburg magyarországi olvasói között

t bi/tr/m fm

1964. április 28.

kedves vendége volt kedden délután a népszabadság könyvesboltjának, a hazánkban tartózkodó ilja ehrenburg nemzetközi lenin béke-díjas író kereste fel a józsef köruti üzletet, hogy találkozzék magyarországi olvasóival és dedikálja műveit. a bolt-helyiséget zsufolásig megtöltötték a kiváló szovjet író magyarországi tisztelői és az üzlet ajtaja előtt is hosszú sorban várakoztak az irodalombarátok. az emberek kezében könyvek: emberek, évek, életem, a kommunár pipája, a teremtés második napja, vihar, párizs bukása és az író sok más műve.

ilja ehrenburg egy-egy aláírás közben arra is talált időt hogy néhány szót váltson a könyvek tulajdonosaival.

- nagy örömmre szolgál - mondotta az mti munkatársának - hogy műveimet ilyen nagy számban fordították le magyarra. általában is az a benyomásom, hogy magyarországon nagy az érdeklődés a külföldi irodalom iránt. láttam az utóbbi időben magyar nyelven megjelent külföldi könyvek jegyzékét, s az a véleményem, hogy nagyon gondosan és kitűnő érzéssel választják ki a lefordításra kerülő munkákat./mti/

..

bb.76. versenyzászló átadás a magyar gördülőcsapágó művekben

vid/tm/m/la

1964. április 28.

kedden délután debrecenben a magyar gördülőcsapágó művekben herczeg károly, a vas és fémipari dolgozók szakszervezetének titkára átadta az üzem dolgozóinak a minisztertanács és a szot vörös vándorzászlóját. gergely jános, a kohó- és gépipari minisztérium távlati fejlesztési főosztályának vezetője kitüntetésekkel adott át az üzem dolgozóinak./mti/

..

18.52/-n

-51-

1970

P

lc

lc

bb 74. a hazánkban tartzkodó külföldi békeharcosok látogatásai

ö vid/di/gg/m/zs

1964. április 28.

a béke-világtanács elnökségének budapesti ülészakán részt vett neves külföldi közéleti személyiségek és békeharcosok kedden a magyar városok és falvak lakóival találkoztak. isabelle blume asszony, a bvt alelnöke, és chaman lall, indiai képviselő, valamint zinaida fjodorova, a szovjet nőbizottság főtitkára, aki a magyar nők országos tanácsának meghívására érkezett hazánkba, szolnok megyébe látogatott. a vendégek szolnokon a népfront székházában eszmecsere-t folytattak a megye és város vezetőivel, majd martfiúre utaztak és megtekintették a tizza cipőgyár néhány üzemrészét. a gyárlátogatás után részt vettek és felszólaltak a művelődési házban rendezett békegyűlésen, amelyen dr. dezséry lászló, az országos béketanács főtitkára mondott beszédet.

alberto t. casella professzor, neves argentin békeharcos tabányán a tit klubjában a városi értelmiség képviselőivel találkozott, majd részt vett és felszólalt a dózsa bányász művelődési házban rendezett békegyűlésen. a gyűlésen résztvett wjecenty krasko, a lengyel béketanács elnökségének tagja is.

heinz wilmannt, az ndk béketanácsának titkárát egerben látták vendégül. a népfront heves megyei vezetőivel tapasztalatcsere-t folytatott a béke-munka időszerű kérdéseiről és megismerkedett a város nevezetességeivel. m. souaian, az algériai nemzeti felszabadulási front központi bizottságának tagja, khaled mohei el din, az egyesült arab köztársaság parlamentjének tagja, és f. massarany, a libanoni béketanács elnökségének tagja, a nazafias népfront országos tanácsának klubjában az eötvös loránd tudományegyetem hallgatóinak egy csoportjával találkozott. nyikolaj kornyejcsuk író és ilja ehrenburg író - az országos béketanács elnökségének több tagjával és magyar írókkal folytatott véleménycserét. /mti/

---

lc

19.00/-n

-52-

19.00  
P

bb 77. andrijan nykolajev látogatása a gorkij fasori iskolában

t áe/tm/m/zs

1964. április 28.

andrijan nykolajev szovjet űrhajós alezredes kedden délután meglátogatta a budapesti szovjet kolónia gorkij fasori iskoláját. v.sz. danielov, az iskola helyettes igazgatója fogadta a kedves vendéget, aki a diszteremben találkozott a tanulókkal és a kolónia több tagjával., beszélt űrhajós élményeiről, tanulmányairól és válaszolt a diákok kérdéseire. /mti/

---

bb 79. átadták a minisztertanács és a szot vörös vándorzászlaját celldömölk vasuti csomópont dolgozóinak

vid/hné/m

1964. április 28.

kedden délután rödőnyi károly közlekedés- és postaügyi miniszterhelyettes, a MÁV vezérigazgatója adta át celldömölk vasuti csomópont dolgozóinak a minisztertanács és a szot vörös vándorzászlaját, amelyet miklós istván állomásfőnök vette át a dolgozók nevében.

az ünnepség végén kitüntetések és jutalmat kaptak a munkában kitűnt vasutasok. /mti/

---

lc

19.30/-n

-53-

20.00  
E  
P

bb 74. a hazánkban tartozkodó külföldi békeharcosok látogatásai

ö vid/di/gg/m/zs

1964. április 28.

a béke-világtanács elnökségének budapesti ülészakán részt vett neves külföldi közéleti személyiségek és békeharcosok kedden a magyar városok és falvak lakóival találkoztak. isabelle blume asszony, a bvt alelnöke, és chaman lall, indiai képviselő, valamint zinaida fjodorova, a szovjet nőbizottság főtitkára, aki a magyar nők országos tanácsának meghívására érkezett hazánkba, szolnok megyébe látogatott. a vendégek szolnokon a népfront székházában eszmecsere-t folytattak a megye és város vezetőivel, majd martfűre utaztak és megtekintették a tiszai cipőgyár népművészeti üzemrészét. a gyárlátogatás után részt vettek és felszólaltak a művelődési házban rendezett békegyűlésen, amelyen dr. dezséry lászló, az országos béketanács főtitkára mondott beszédet.

alberto t. casella professzor, neves argentin békeharcos tabányán a tit klubjában a városi értelmiség képviselőivel találkozott, majd részt vett és felszólalt a dózsa bányász művelődési házban rendezett békegyűlésen. a gyűlésen résztvett wjacenty krasko, a lengyel béketanács elnökségének tagja is.

heinz wilmannt, az ndk béketanácsának titkárát egerben látták vendégül. a népfront heves megyei vezetőivel tapasztalatcsere-t folytatott a béke-munka időszerű kérdéseiről és megismerkedett a város nevezetességeivel. m. souaian, az algériai nemzeti felszabadulási front központi bizottságának tagja, khaled mohel el din, az egyesült arab köztársaság parlamentjének tagja, és f. massarany, a libanoni béketanács elnökségének tagja, a nazafias népfront országos tanácsának klubjában az ötvös loránd tudományegyetem hallgatóinak egy csoportjával találkozott. nyikolaj kornyeicsuk író és ilja ehrenburg író - az országos béketanács elnökségének több tagjával és magyar írókkal folytatott véleménycsere-t. /mti/

...

le

19.00/-n

-52-

19.00  
P

bb 77. andrijan nykolajev látogatása a gorkij fasori iskolában

t áe/tm/m/zs

1964. április 28.

andrijan nykolajev szovjet űrhajós alezredes kedden délután meglátogatta a budapesti szovjet kolónia gorkij fasori iskoláját. v.sz. danilov, az iskola helyettes igazgatója fogadta a kedves vendéget, aki a díszteremben találkozott a tanulókkal és a kolónia több tagjával., beszélt űrhajós élményeiről, tanulmányairól és válaszolt a diákok kérdéseire. /mti/

...

bb 79. átadták a minisztertanács és a szot vörös vándorzászlaját celldömök vasuti csomópont dolgozóinak

vid/hné/m

1964. április 28.

kedden délután rödőnyi károly közlekedés- és postaügyi miniszterhelyettes, a MÁV vezérigazgatója adta át celldömök vasuti csomópont dolgozóinak a minisztertanács és a szot vörös vándorzászlaját, amelyet miklós istván állomásfőnök vette át a dolgozók nevében.

az ünnepség végén kitüntetések és jutalmat kaptak a munkában kitűnt vasutasok. /mti/

...

le

19.30/-n

-53-

20.00  
P

bb 78. időjárásjelentés

tm/m

1964. április 28.

a meteorológiai intézet jelenti április 28-án, kedden 19 órakor:

a hőmérséklet kissé emelkedik

várható időjárás szerda estig: nyugaton és északon kisebb felhőzeteskedések, valószínűleg eső nélkül, mérsékelt, időnként kissé átmenetileg déli, délnyugati szél. a hőmérséklet kissé emelkedik. várható legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 17-21 fok között. /mti/

a szerkesztőségek figyelmébe!

a bb 37. sz. hír /andrijan nyikolajev látogatása kecskeméten - szeretettel fogadta vendégét a „híros város”, népe/ első bekezdésének végére a protokollba kérjük pótolni a következő mondatot:

... a magyar légierők parancsnoka, részt vett a látogatáson n.r. seleh, a budapesti szovjet nagykövetség követ-tanácsosa. /oti/

---

a szerkesztőségek figyelmébe!

a bb 37. sz. hír /andrijan nyikolajev ... 2. folyt./ negyedik bekezdésének hatodik sorától a szöveg helyesen:

... teljesítette a kérést, s „nyomaték”, kedvéért a brigád munkanaplójába is beírta ...

/mti/

---

19.35/-n

20<sup>15</sup>

P

-54-

bb.80. dévényi lajos zongoraművész hangversenye a magyar sajtó házában

tm/m/La

1964. április 28.

dévényi lajos zongoraművész kedden este hangversenyt adott a magyar sajtó háza péterffy istván kamaratermében. a művész műsorán bach, beethoven, liszt, debussy, csenki, arányi, prokofjev és balakirev zongoraművei szerepeltek./mti/

..-

bb 81. megválasztotta az új elnökséget a magyar építőművészek szövetségének vezetősége

k sb/tm/m

1964. április 28.

a magyar építőművészek szövetségének tagsága a napokban megrendezett közgyűlésen választotta meg a szövetség 37 tagú vezetőségét. az új vezetőség kedden este tartotta meg első ülését, amelyen 13. tagú elnökséget választott. a magyar építőművészek szövetségének elnöke dr. reischl Antal: elnökhelyettes: borvendég béla és cserba dezső, a főtitkár csaba lászló. /mti/

---

- v é g e -

21.12/-n

-55-

bb 78. időjárásjelentés

tm/m

1964. április 28.

a meteorológiai intézet jelenti április 28-án, kedden 19 órakor:

a hőmérséklet kissé emelkedik

várható időjárás szerda estig: nyugaton és északon kisebb felhőzeteskedések, valószínűleg eső nélkül, mérsékelt, időnként kissé átmenetileg déli, délnyugati szél. a hőmérséklet kissé emelkedik. várható legmagasabb napi hőmérséklet holnap 17-21 fok között. /mti/

a szerkesztőségek figyelmébe!

a bb 37. sz. hír /andrijan nyikolajev látogatása kecskeméten - szeretettel fogadta vendégét a „híres város”, népe/ első bekezdésének végére a protokollba kérjük pótolni a következő mondatot:

... a magyar légierők parancsnoka, részt vett a látogatáson n.r. seleh, a budapesti szovjet nagykövetség követ-tanácsosa. /oti/

a szerkesztőségek figyelmébe!

a bb 37. sz. hír /andrijan nyikolajev ... 2. folyt./ negyedik bekezdésének hatodik sorától a szöveg helyesen:

... teljesítette a kérést, s „nyomaték”, kedvéért a brigád munkanaplójába is beírta ...

/mti/

19.35/-n

20<sup>15</sup>

P

bb.80. dévényi lajos zongoraművész hangversenye a magyar sajtó házában

tm/m/La

1964. április 28.

dévényi lajos zongoraművész kedden este hangversenyt adott a magyar sajtó háza péterffy istván kamaratermében. a művész műsorán bach, beethoven, liszt, debussy, csenki, arányi, prokofjev és balakirev zongoraművei szerepeltek. /mti/

bb 81. megválasztotta az új elnökséget a magyar építőművészek szövetségének vezetősége

k sb/tm/m

1964. április 28.

a magyar építőművészek szövetségének tagsága a napokban megrendezett közgyűlésen választotta meg a szövetség 37 tagú vezetőségét. az új vezetőség kedden este tartotta meg első ülését, amelyen 13 tagú elnökséget választott. a magyar építőművészek szövetségének elnöke dr. reischl Antal: elnökhelyettes: borvendég béla és cserba dezső, a főtitkár csaba lászló. /mti/

- v é g e -

21.12/-n

-55-





# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 169-400, 369-500

A szerkesztésért és kiadásért a vezetőigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1964. április 29.

bb 1. kamerával a felvonulók között - május első napja riportokban, versben és zenében - a rádió és a televízió ünnepi programja

i s/gk/m/fm

1964. április 29.

a magyar rádió és televízió színes, változatos programot állított össze május elsejére. mind a rádió, mind a televízió helyszíni közvetítésben, illetve riportokban számol be a budapesti dolgozók ünnepi felvonulásáról. a rádió kossuth- és petőfi-adója reggel 9 órától „májusi szivárvány” címmel zenés műsort ad. a műsorban megemlékeznek az 1. internacionálé 100. évfordulójáról, majd moszkvába kapcsolnak át, ahonnan hangképeket közvetítenek a szovjetunió fegyveres erőinek díszszemléjéről.

népes riportergárda számol be riportokban és tudósításokban a budapesti felvonulásról. ezenkívül ellátogatnak a riporterek a város több részébe, hogy helyszíni tudósításaikban beszámoljanak arról, hogyan töltik a budapestiek május első napjának délelőttjét. az adást vers és muzsika színesíti. délután a fiatalok vetélkedőjét közvetítik a rádió 14-es stúdiójából. a műsornak több magyarországon tanuló külföldi diákvendége is lesz. este „ne tessék viccelni” címmel lovász márton vidám műsorát sugározzák, majd a „tombola” jelentkezik rendkívüli kiadással. a zeneszámokat vass éva sorsolja ki. a kossuth-adó éjtélíg tartó táncczenével zárja műsorát.

/folyt.köv./